PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

Scînteia

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XLVI Nr. 10 612 Prima ediție | Sîmbătă 2 octombrie 1976 | 6 PAGINI — 30 BANI

Manifestînd o permanentă grijă pentru pregătirea la înalt nivel politic, științific și practic a cadrelor, secretarul general al partidului a inaugurat ieri noul edificiu al Academiei „Ștefan Gheorghiu"

CUVÎNTAREA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU

Stimați tovarăși,

Doresc să folosesc prilejul acestei vizite la Academia de partid și de pregătire a cadrelor de conducere de pe lîngă Comitetul Central al partidului — vizită legată de darea în funcțiune a noului local, dar care corespunde oarecum și cu începerea noului an de învățămînt — pentru a vă adresa dumneavoastră, tuturor cadrelor și cursanților Academiei un salut călduros din partea Comitetului Central al partidului, a mea personal, precum și cele mai bune urări de succes în activitatea de însușire a concepției materialismului dialectic și istoric, a socialismului științific, materializate în documentele Congresului al XI-lea al partidului, în Programul de făurire a societății socialiste multilateral dezvoltate și înaintare a patriei spre comunism. **(Aplauze puternice).**

Noul an de învățămînt, inclusiv în învățămîntul de partid, coincide cu primul an al noului cincinal, deci cu trecerea la realizarea Directivelor de dezvoltare economico-socială a României, de ridicare a patriei noastre pe noi culmi de progres și civilizație, de creștere a bunăstării materiale și spirituale a întregului popor. Totodată, aceasta coincide cu trecerea la realizarea programului stabilit de Congresul al XI-lea al partidului, dezvoltat de Congresul educației politice și al culturii socialiste, privitor la activitatea educativă de formare a omului nou, în stare să asigure înfăptuirea politicii partidului și statului nostru atît pe plan intern, cît și pe plan internațional.

În aceste împrejurări, Academiei de partid și de pregătire a cadrelor de conducere de pe lîngă Comitetul Central îi revin îndatoriri deosebit de mari. Aici învață, de fapt, activul de bază al partidului și statului nostru din toate domeniile de activitate. Anual, aproape 11 000 de activiști urmează diferite forme de pregătire în cadrul Academiei. Este un complex uriaș. În fața cadrelor, a conducerii Academiei stă obligația de mare răspundere de a asigura ca toți cursanții să-și însușească în cele mai bune condiții documentele partidului, politica statului nostru, concepția noastră revoluționară despre lume și viață — materialismul dialectic și istoric, socialismul științific — fără de care nu se poate vorbi de o temeinică pregătire a cadrelor de partid și de stat care să le permită să-și îndeplinească îndatoririle și obligațiile ce le revin în diferite sectoare de activitate.

Putem spune că, în ansamblu, rezultatele sînt pozitive. Am fi însă nedrepți dacă nu am menționa că mai sînt încă multe de făcut pentru ca Academia să-și îndeplinească pe deplin rolul deosebit de important ce-i revine în societatea noastră. Cerințele ce se pun în fața cadrelor de partid și de stat sînt tot mai mari. Problemele dezvoltării economico-sociale, schimbări-

(Continuare în pag. a III-a)

TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU a participat la adunarea activului de comandă și de partid, de bază, din armată

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, comandant suprem al forțelor armate, a participat vineri la adunarea activului de comandă și de partid, de bază, din armată.

La adunare au luat, de asemenea, parte tovarășii Manea Mănescu, Emil Bobu, Ion Ioniță și Teodor Coman.

Comandantul suprem al forțelor armate a fost întîmpinat de generalul-colonel Ion Coman, ministrul apărării naționale.

La sosire, în aula Academiei militare, unde s-au desfășurat lucrările adunării, tovarășul Nicolae Ceaușescu a fost întîmpinat cu îndelungi aplauze și puternice ovații de participanți. Aclamînd „Ceaușescu — P.C.R.", ei au dat glas, în această atmosferă de puternică vibrație patriotică, gîndurilor și sentimentelor de adîncă dragoste și nețărmurit atașament pe care le nutresc ostașii țării față de partid, față de comandantul lor suprem. În uralele și ovațiile participanților la adunare și-au găsit expresie devotamentul lor fără margini față de patrie, încrederea nestrămutată în întreaga politică internă și externă a partidului și statului, hotărîrea fermă de a-și consacra toată priceperea și puterea de muncă apărării cuceririlor revoluționare ale națiunii, întăririi continue a capacității de apărare a țării, progresului și civilizației României socialiste.

În cadrul dezbaterilor, la care au participat adjuncți ai ministrului, comandanți de armate și de arme, șefi de direcții centrale, comandanți de mari unități, șefi de state majore și secretari de consilii politice, comandanți de unități, instituții militare de învățămînt și secretari de comitete de partid, s-a analizat modul în care acționează militarii de toate gradele pentru transpunerea în viață a sarcinilor ce le revin din documentele Congresului al XI-lea al partidului și Congresului educației politice și al culturii socialiste, pentru îndeplinirea cu fermitate a ordinelor și indicațiilor tovarășului Nicolae Ceaușescu, comandant suprem al forțelor noastre armate, privind ridicarea capacității combative a unităților și marilor unități, realizarea cu rezultate superioare a tuturor misiunilor încredințate de partid armatei.

Mulțumind tovarășului Nicolae Ceaușescu pentru prezența la această adunare, generalul-colonel Ion Coman, ministrul apărării naționale, a spus: Consecvența cu care dumneavoastră, tovarășe comandant su-

(Continuare în pag. a III-a)

Tovarășul Edward Gierek, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez, va face o vizită de prietenie în țara noastră

La invitația tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Edward Gierek, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez, va efectua o vizită de prietenie în Republica Socialistă România, în perioada 7—10 octombrie a.c.

La zi în INDUSTRIE

Acțiuni concrete pentru utilizarea cu maximă eficiență a spațiilor industriale

La zi în AGRICULTURĂ

Participare activă a tuturor locuitorilor satelor la recoltarea culturilor de toamnă

ÎN PAGINA A II-A

Vești de pe șantiere

Constructorii de pe șantierele de investiții și-au intensificat tot mai mult eforturile pentru punerea în funcțiune, înainte de termen, a obiectivelor economice, concomitent cu adoptarea unor soluții tehnice eficiente pentru accelerarea ritmului de execuție și reducerea consumului de materiale.

● Generalizînd inițiativa „Fiecare investiție — o capacitate de producție înainte de termen!", muncitorii, inginerii și tehnicienii **GRUPULUI DE ȘANTIERE DIN SLATINA** au reușit, ca prin promovarea unor soluții constructive moderne, să integreze, în circuitul productiv, cu 30—180 zile mai devreme, o serie de capacități la întreprinderile de aluminiu, de produse cărbunoase și de utilaj metalurgic și piese de schimb din localitate, la complexul avicol din Scornicești, Complexul de îngrășare a taurinelor de la Corabia și altele. Totodată, constructorii au asigurat diminuarea cu circa 60 la sută a consumului de material lemnos.

● Vești bune și din **JUDEȚUL MUREȘ**, unde se întreprind ample acțiuni pentru realizarea la timp a investițiilor. Pînă la această dată, constructorii și montorii au realizat, peste prevederile de plan, lucrări în valoare de 21 milioane lei. Numeroase obiective cuprinse în programul de investiții din acest an au fost puse în funcțiune înainte de termenele prevăzute.

● La rîndul său, colectivul **ÎNTREPRINDERII DE CONSTRUCȚII DIN SATU-MARE** acționează ferm pentru reducerea consumului de manoperă și de materiale. În acest scop, pe șantiere s-a trecut la folosirea pe scară tot mai largă a elementelor prefabricate și la utilizarea cofrajelor glisante. Venind în sprijinul constructorilor, proiectanții sătmăreni au introdus la structurile de rezistență panouri mari prefabricate și materiale noi de finisaj.

● Prin soluțiile adoptate încă în faza de proiectare, la **NOUL OBIECTIV AL INDUSTRIEI UȘOARE DE LA BÎRLAD** se asigură o reducere substanțială a cheltuielilor de construcții și montaj, în comparație cu alte obiective similare. Acest succes a fost posibil prin extinderea pe scară largă a unor soluții tehnice avansate, care au vizat, printre altele, diminuarea consumurilor specifice de materii prime, îndeosebi de metal, ciment și lemn.

Consfătuire de lucru la Comitetul Central al P.C.R., consacrată activității în domeniul cercetării științifice și proiectării tehnologice

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a subliniat direcțiile majore de acțiune pentru creșterea substanțială a contribuției cercetării științifice la întreaga dezvoltare a societății noastre.

● Concentrarea forțelor și mijloacelor din unitățile de cercetare și proiectare tehnologică spre problemele fundamentale ale progresului multilateral al țării.

● Cerințe de prim ordin: valorificarea superioară a resurselor interne de materii prime și materiale, crearea de noi materiale, lărgirea gamei de înlocuitori, diminuarea importului.

● Reducerea consumului de materii prime, materiale, energie și combustibili în toate ramurile producției — un imperativ esențial al activității celor ce lucrează în cercetarea și proiectarea tehnologică.

● Marea răspundere a cercetătorilor pentru finalizarea muncii lor, pentru introducerea cu succes în producție a soluțiilor elaborate.

● Ministerele să asigure o concordanță deplină între planurile de cercetare și proiectare și planul de dezvoltare a fiecărei ramuri.

● Înfăptuirea obiectivelor cincinalului revoluției tehnico-științifice cere transformări structurale în întreaga cercetare științifică, oameni cu concepții revoluționare, înaintate, ferm angajați în soluționarea problemelor noi ale științei și tehnicii contemporane.

ÎN PAGINA A II-A

Consfătuire de lucru la Comitetul Central al P.C.R.

Joi, 30 septembrie, la C.C. al P.C.R. a avut loc, sub președinția tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, o consfătuire de lucru cu cadre din domeniul cercetării științifice și proiectării tehnologice.

Au luat parte tovarășul Manea Mănescu, tovarășa Elena Ceaușescu, tovarășii Emil Bobu, Cornel Burtică, Gheorghe Cioară, Lina Ciobanu, Ion Ioniță, Petre Lupu, Paul Niculescu, Gheorghe Oprea, Ion Pățan, Dumitru Popescu, Gheorghe Rădulescu, Leonte Răutu, Iosif Uglar, Ilie Verdeț, Iosif Banc, Teodor Coman, Mihai Gere, Nicolae Giosan, Vasile Patilineț, Ion Ursu, Ion Dincă, Constantin Dăscălescu și Aurel Duma.

La consfătuire au participat miniștri, președinți ai academiilor de științe, secretari cu problemele economice ai comitetelor județene de partid și municipiului București, directori generali de institute centrale de cercetare, cadre de conducere din institute de cercetare și proiectare tehnologică, specialiști din centrale industriale și din întreprinderi, cadre didactice din învățămîntul tehnic superior, cercetători și proiectanți.

În încheierea consfătuirii a luat cuvîntul tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România.

Secretarul general al partidului a arătat că obiectivul consfătuirii a fost examinarea modului în care se înfăptuiesc directivele Congresului al XI-lea al partidului în domeniul cercetării științifice și proiectării, a felului în care se asigură introducerea în producție a rezultatelor cercetării, a tehnologiilor elaborate cu forțe proprii, precum și a celor importate.

Subliniind că au fost obținute o serie de rezultate bune în multe domenii ale cercetării științifice, în abordarea unor teme izvorînd din cerințele dezvoltării economico-sociale a țării, în introducerea rezultatelor acestora în producție, tovarășul Nicolae Ceaușescu a relevat, totodată, existența unor serioase rămîneri în urmă, mai ales în finalizarea cercetării, în însușirea unor tehnologii noi, inclusiv în asimilarea unor licențe străine.

Secretarul general al partidului a arătat că nu toate institutele și-au concentrat forțele asupra unor probleme principale, hotărîtoare pentru domeniile respective, că se depun încă eforturi și se cheltuiesc mijloace importante pentru teme minore și, uneori, fără un țel final precis, manifestîndu-se risipă a forței de muncă și a mijloacelor de cercetare. Rămîneri în urmă serioase se constată, de asemenea, în introducerea în producție a unor cercetări finalizate, cu toate că în domeniile respective fabricăm produse cu caracteristici necorespunzătoare, cu consumuri mari de energie și materii prime. Unele ministere subapreciază realizările cercetătorilor noștri, forța de creație științifică națională și insistă pentru procurarea din străinătate a unor utilaje și instalații care nici măcar nu prezintă performanțe superioare față de cele de care dispunem noi sau pe care le-am putea realiza în țară. La rîndul lor, unele organe centrale de sinteză acceptă cu ușurință această poziție greșită, promovînd-o în loc să o combată.

În legătură cu aceste stări de lucruri, secretarul general al partidului a indicat să se alcătuiască de îndată documentare cu toate materialele ce se produc în țară — inclusiv a celor obținute prin cooperare cu alte țări — cu caracteristicile acestora și modul lor de folosire, urmînd ca ele să fie utilizate obligatoriu în activitatea de proiectare, interzicîndu-se cu desăvîrșire în aceste cazuri recurgerea la importuri. În general, proiectanții nu trebuie să mai prevadă materiale din import, pentru obiectivele pe care le proiectează, fără aprobarea organelor centrale de sinteză.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a reamintit sarcina fundamentală a cercetării și proiectării, stabilită de Congresul al XI-lea, de a asigura valorificarea superioară a resurselor de materiale și materii prime de care dispune țara noastră. Realizarea acestei sarcini impune o studiere mai aprofundată a zăcămintelor naturale, a tuturor posibilităților economiei noastre, precum și măsuri ferme pentru valorificarea lor corespunzătoare, pe baza unor tehnologii avansate și ieftine. Toate institutele de cercetare și proiectare au datoria să-și reexamineze programele de activitate, punînd pe primul plan concentrarea forțelor în vederea folosirii resurselor de materii prime din țară.

Secretarul general al partidului a arătat, de asemenea, că este necesar să se intensifice eforturile pentru crearea de noi materiale, pentru lărgirea gamei de înlocuitori în vederea economisirii într-o măsură mult mai mare a materialelor deficitare, pentru folosirea pe o scară mai mare a rășinilor și maselor plastice. În această privință sarcini deosebite revin institutelor de cercetare din chimie, metalurgie, materiale de construcții, Probleme deosebite se pun și în fața institutelor de cercetare din domeniul fizicii, care continuă să aibă preocupări abstracte — cu toate că fizicii îi revine un rol conducător în industria de mașini, a energiei și electronicii și trebuie să aducă o contribuție mult sporită la soluționarea cerințelor acestor ramuri.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a subliniat sarcina cercetării de a acționa mai energic pentru reducerea consumurilor materiale în toate domeniile, în toate ramurile producției. Cercetarea și proiectarea tehnologică trebuie să pornească de la imperativul ca produsele obținute să asigure reducerea consumului de materii prime, materiale, energie, combustibili. Aceasta impune o bună documentare, o cunoaștere precisă a necesităților din fiecare ramură economică, precum și a performanțelor celor mai înaintate obținute pe plan național și mondial.

Se cere, a arătat secretarul general al partidului, reanalizarea programelor tuturor institutelor de cercetare științifică în vederea concentrării forțelor și mijloacelor spre problemele fundamentale pe care le ridică dezvoltarea multilaterală a țării. Neputînd soluționa toate problemele ridicate de progresul tehnic, este absolut necesar ca potențialul nostru științific să fie orientat spre rezolvarea problemelor de bază ale economiei naționale, evitîndu-se irosirea forțelor în cercetări cu caracter secundar, lăturalnic. Cercetarea trebuie să se angajeze în rezolvarea rapidă, cu termene precis stabilite, a problemelor majore, lichidîndu-se practica tergiversării cercetării unor teme sau materializarea cercetării exclusiv în comunicări, în literatură fără aplicabilitate practică.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a subliniat că cercetătorii în domeniul tehnologiei răspund, pînă la urmă, de modul cum se realizează în producție obiectul cercetării. Cercetătorilor le revine un rol principal în finalizarea muncii lor, în introducerea cu succes în producție a rezultatelor cercetării, lucrînd în acest scop în strînsă colaborare cu unitățile productive. Cercetarea nu poate fi considerată încheiată pînă ce rezultatele ei nu se concretizează practic în producție. Institutele științifice au, de asemenea, răspunderi importante în soluționarea problemelor legate de mai buna organizare a producției; ele nu pot sta nepăsătoare față de lipsuri și neajunsuri ce aduc pagube economiei naționale, dezvoltării avuției poporului, creșterii nivelului de trai al celor ce muncesc. Cercetarea și proiectarea își justifică valoarea numai în măsura în care contribuie la sporirea venitului național, la ridicarea bunăstării întregului popor.

Arătînd că cercetarea științifică este un factor de bază al îmbunătățirii întregii dezvoltări a societății noastre, tovarășul Nicolae Ceaușescu a subliniat că institutele trebuie să-și spună părerea și să-și asume răspunderea pentru tot ceea ce se realizează în economia noastră națională, în întreaga viață socială. Ministerele, organele de sinteză au datoria, de asemenea, să consulte în mai mare măsură institutele de cercetare, cerîndu-le avizul asupra tuturor importurilor, precum și asupra posibilităților pe care le are gîndirea științifică și tehnică românească de a asigura realizarea obiectivelor planului cincinal.

Secretarul general al partidului a indicat, de asemenea, să se ia măsuri pentru asigurarea unei mai strînse colaborări între diferitele institute de cercetare și proiectare.

S-a stabilit, totodată, să se aducă îmbunătățiri și în organizarea institutelor, în scopul unei mai bune grupări a forțelor, a folosirii maxime a resurselor noastre de gîndire și creație științifică și tehnică, luîndu-se măsuri pentru intensificarea procesului de integrare organică a învățămîntului cu cercetarea și producția. Toate cadrele didactice, precum și studenții — îndeosebi cei din ultimii ani — trebuie să-și îndeplinească îndatorirea de a lucra în cercetare și proiectare pe perioade de timp compacte, iar în activitatea de cercetare tehnologică să fie tot mai mult atrase cadrele de muncitori și specialiști din producție. Nu pot lucra în cercetare și proiectare oameni care nu cunosc problemele producției, care ignoră experiența practică și care nu au contact permanent cu activitatea ce se desfășoară în diferitele domenii ale producției de bunuri materiale.

Secretarul general al partidului a trasat sarcina îmbunătățirii conducerii institutelor, a activității organismelor colective de conducere ale acestora, care au datoria să analizeze problemele principale ale cercetării, determinînd realizarea lor la un nivel tot mai înalt și, totodată, să acționeze pentru întărirea ordinii și disciplinei în cercetare. La rîndul lor, conducerile ministerelor trebuie să asigure o concordanță deplină între planurile de cercetare și proiectare și planul de dezvoltare a fiecărei ramuri, folosind tot mai intens potențialul științific existent pentru rezolvarea problemelor din domeniul respectiv de activitate. Totodată, Consiliul Național pentru Știință și Tehnologie trebuie să-și îndeplinească mai bine rolul încredințat de partid în coordonarea și conducerea efectivă a activității de cercetare și proiectare, impulsionînd mai puternic realizarea programelor de cercetare la termenele și în condițiile stabilite. În strînsă legătură cu Consiliul Național pentru Știință și Tehnologie, ministerele și organele economice centrale au datoria să se ocupe de modul cum se realizează programele de cercetare și se folosesc mijloacele și fondurile puse la dispoziția institutelor noastre de cercetare și proiectare. Consiliul de Miniștri să-și îndeplinească mai bine obligațiile constituționale ce-i revin în domeniul organizării și îndrumării activității de cercetare din țara noastră în ritm cu cerințele dezvoltării generale economice și sociale a României.

Sarcini importante au fost trasate, de asemenea, de secretarul general al partidului, organelor și organizațiilor de partid, comuniștilor care lucrează în domeniul cercetării, comitetelor județene, municipale și orășenești, în unirea tuturor forțelor din acest important sector de activitate, în ridicarea nivelului profesional și de educație socialistă al cercetătorilor, în vederea îndeplinirii în cele mai bune condiții a marilor obiective trasate de Congresul al XI-lea. În cadrul fiecărui institut se impun a fi luate măsuri pentru asigurarea recalificării profesionale și ridicării sistematice a nivelului de pregătire științifică a cadrelor din cercetare și proiectare, organizîndu-se permanent documentarea lor și dezbaterea problemelor noi ce apar în fiecare domeniu de specialitate.

Amintind obiectivul central trasat de Congresul al XI-lea, de a asigura, în cursul acestui cincinal, dezvoltarea plenară a revoluției tehnico-științifice în țara noastră, tovarășul Nicolae Ceaușescu a arătat că aceasta înseamnă realizarea unor transformări structurale în întreaga cercetare științifică din România, astfel încît aceasta să determine înscrierea fermă a economiei noastre naționale în ritmul dezvoltării forțelor de producție și al progresului științific și tehnic internațional. Să participăm activ — a arătat secretarul general al partidului — cu forțe proprii, la revoluția tehnico-științifică mondială, așa cum participăm pe plan politic și social la transformarea revoluționară a societății, a relațiilor internaționale, la înfăptuirea aspirațiilor popoarelor spre libertate, dreptate și independență. Realizarea oricărei revoluții, deci și a acelei științifice și tehnice, a subliniat tovarășul Nicolae Ceaușescu, cere oameni cu concepții revoluționare, înaintate. Avem nevoie și în cercetare de oameni capabili să rupă cu concepțiile învechite, care să se angajeze cu curaj și pasiune în lupta pentru soluționarea problemelor noi ale științei și tehnicii contemporane. Există posibilități și perspective largi de a se realiza schimbări fundamentale în toate domeniile creației științifice și tehnice din țara noastră. Pentru a avea succes în acest efort uriaș, cercetarea trebuie să se situeze ferm pe pozițiile materialismului dialectic și istoric, să fie în pas cu cele mai noi cunoștințe științifice, cu toate marile cuceriri ale geniului uman.

În încheiere, subliniind amploarea și capacitatea forțelor de care dispunem în domeniul cercetării, tovarășul Nicolae Ceaușescu și-a exprimat convingerea că acestea vor acționa cu elan și abnegație pentru ca la sfîrșitul cincinalului să putem afirma cu deplin temei că cercetarea științifică a adus o contribuție importantă la întreaga dezvoltare a societății noastre, înfăptuind saltul dialectic de la cantitate la calitate, pe care îl presupune înfăptuirea revoluției tehnico-științifice în țara noastră. În felul acesta, cercetătorii și proiectanții vor putea spune că au servit cu cinste interesele poporului nostru, cauza socialismului și comunismului în România.

La zi în INDUSTRIE

DUPĂ VIZITA DE LUCRU A TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU LA BUZĂU

Prin acțiuni concrete, conduse de organizațiile de partid, indicațiile date sînt traduse în viață cu răspundere și operativitate

Cu prilejul vizitei de lucru în județul Buzău, secretarul general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu, s-a oprit, între altele, în patru mari întreprinderi industriale din municipiu. Analizîndu-se o largă diversitate de probleme legate de îndeplinirea sarcinilor de plan, atenția a fost concentrată, cu precădere, asupra modului cum sînt realizate noile investiții, amplasarea instalațiilor și utilajelor în spațiile construite. Concluziile recentei Consfătuiri de lucru de la C.C. al P.C.R., consacrate activității în domeniul proiectării și construcțiilor industriale au fost împletite cu analiza exigentă de la noua trăgătorie de oțel a întreprinderii de sîrmă și produse din sîrmă, aceasta prilejuind prețioase indicații și recomandări din partea secretarului general al partidului.

„Ne angajăm să acționăm cu hotărîre și responsabilitate pentru înfăptuirea grabnică a indicațiilor primite". În aceste cuvinte a fost exprimat succint, dar hotărît, la plecarea din întreprindere a secretarului general al partidului, angajamentul ferm al tuturor factorilor vizați prin criticile severe, drepte și constructive — proiectanții și constructorii, conducerea întreprinderii, conducerile centrale industriale și ministerului de resort, organele locale — de a-și mobiliza toate forțele pentru a face ca fiecare indicație a tovarășului Nicolae Ceaușescu să constituie pentru toți comuniștii sarcină de partid, să fie tradusă neîntîrziat în practică.

Transcriem telegrafic, în cronologia lor, acțiunile întreprinse:

● Imediat după încheierea vizitei, **factorii din conducerea ministerului, a centralei, a întreprinderii, proiectanții** — sosiți și ei la fața locului — reconstituind, pas cu pas, traseul vizitei în secția trăgătorie nouă, alcătuind o notă exactă a sarcinilor.

● Se întrunesc **toți factorii de răspundere — de la ministru la unii șefi de secție** — întîlnire unde sînt invitați cei mai autorizați specialiști ai întreprinderii. Sînt examinate aprofundat numeroase propuneri și sugestii, soluțiile optime pentru utilizarea rațională a suprafețelor construite și a înălțimii halelor, prin indesirea utilajelor tehnologice în vederea **obținerii unei producții de circa două ori mai mari pe actualele suprafețe construite.** Analiza se încheie tîrziu, după miezul nopții.

● Încă din prima zi care a urmat vizitei, **comitetul județean de partid a acționat prompt:** s-au constituit colective cuprinzînd forțele cele mai competente ale județului pentru stabilirea, în fiecare unitate vizitată de secretarul general al partidului, a măsurilor ce se cer luate în scopul aplicării cu rigurozitate a indicațiilor. Bineînțeles, un asemenea colectiv este repartizat și la întreprinderea de sîrmă și produse din sîrmă.

Simbătă, adică în prima zi după vizita de lucru, venind cu **primele soluții fundamentate la fața locului și care vizau înlăturarea neajunsurilor constatate**, directorul întreprinderii le prezenta, spre analiză, specialiștilor de la Institutul de proiectări laminoare. Participă toți proiectanții, autori și coautori ai soluțiilor — chimiști, constructori, tehnologi, energeticieni, constructori de utilaje.

Duminică, proiectanții lucrează intens, de dimineața pînă seara. Pe planșete se așază, într-o nouă concepție, viitoarele linii tehnologice, utilaj lîngă utilaj, astfel ca fiecare metru pătrat din hală să fie folosit cu maximă eficiență economică.

Luni, primele soluții circulă pe ruta: **întreprindere — centrală — institut de proiectare — minister**, apoi circuitul se reia în sens invers. Așa a prins contur programul de acțiune cuprinzînd obiective de muncă concrete.

Marți, la întreprinderea de sîrmă are loc adunarea activului de partid, adică a celor mai reprezentative și competente cadre ale întreprinderii. Nu este o ședință obișnuită: se poartă un dialog viu, pe probleme concrete.

Măsurile concrete pentru aplicarea **strictă a indicațiilor date de secretarul general al partidului au constituit punctul de reper al dezbaterilor. Au fost prezentate, pentru ființă, mai multe soluții privind:** dublarea volumului producției pe actuala suprafață a halei, utilizîndu-se mai judicios, pe orizontală și verticală, întregul spațiu; introducerea transportului cu monoraiul al bobinelor, în vederea ocupării cu utilaje a suprafețelor devenite disponibile la sol; refacerea instalațiilor de ventilație și încălzire — care ocupă mult spațiu — prin adoptarea unor soluții simple, eficiente; reproiectarea bobinelor, urmărindu-se reducerea greutății lor și a consumului de metal, a efortului fizic la manipulare etc.

S-au concretizat, deci, un șir de măsuri judicioase. Important de relevat este faptul că analiza stărilor reale de lucruri a fost mult extinsă: **oamenii au avut în vedere atît reconsiderarea și reexaminarea construcțiilor actuale, cît și a celor ce privesc dezvoltarea ulterioară a unității pînă la sfîrșitul cincinalului.**

Critici aspre au fost adresate proiectantului.

— Proiectantul să-și instaleze aici, în secție, planșeta — spunea în adunare tehnicianul Ștefan Nițu. În soluțiile pe care le va elabora să se oglindească experiența colectivului, a tehnologilor noștri.

Cu judicioase propuneri și sugestii au intregit programul de acțiune comuniștii Alexandru Nis, Spiridon Rimniceanu, Virgil Rilea, Crisna Stănescu, Elefterie Stoenescu.

Miercuri s-au conturat prevederi noi în planul tehnic al întreprinderii: între altele — **dezvoltarea acțiunii de autoutilare pentru a se realiza 400 tone de utilaje, în loc de 300 tone, cît era prevăzut inițial.** A fost definitivată schița de reamplasare a utilajelor, instalație cu instalație, în secția electrozi de sudură, făcîndu-se loc pentru o nouă capacitate de plase sudate, care va mări actuala producție cu 43 la sută. La secția electrozi de sudură s-a stabilit un nou flux tehnologic, care scurtează distanțele de transport cu 25 la sută. A fost schimbată destinația depozitului de materii prime, cîștigîndu-se o suprafață de 2 000 mp, care va fi afectată producției.

Joi, primul schimb. La noua trăgătorie de oțel, șeful de proiect, specialiștii de la centrală și de la întreprindere fac măsurători în vederea **trecerii operative la îndesirea utilajelor pentru dublarea capacității de producție pe suprafața secției.** Colectivul de cercetare-proiectare al uzinei a început elaborarea documentațiilor de execuție pentru noile instalații tehnologice ce vor ocupa spațiile devenite disponibile.

...La o altă unitate vizitată de secretarul general al partidului — întreprinderea de geamuri — **comuniștii au chibzuit cu multă răspundere în ce fel se poate dubla actualul volum de producție, fără a construi măcar un zid.** Ideile au apărut una cîte una, dezbaterile activului de partid devenind — cum era și firesc — o serioasă analiză.

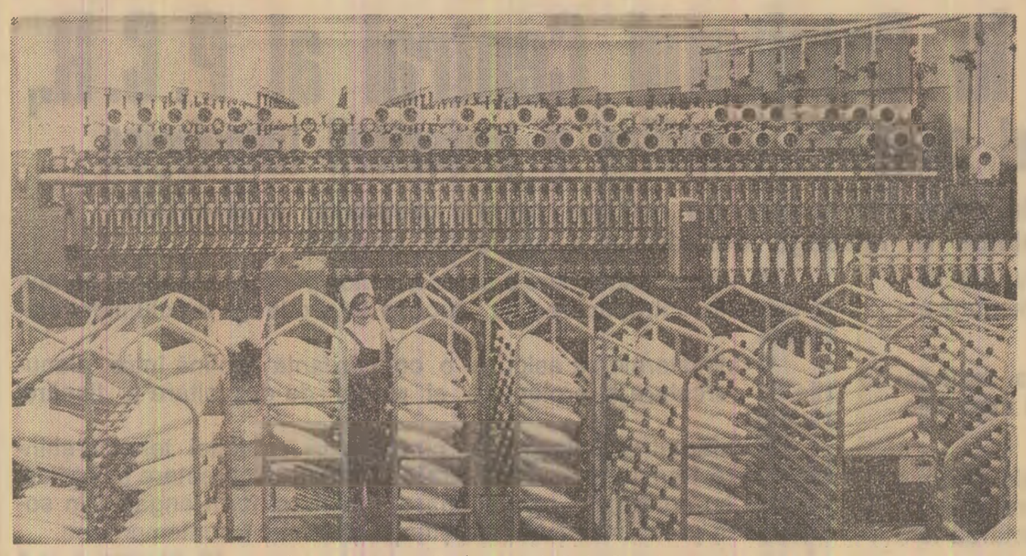
Discuțiile s-au purtat pe marginea unui program de lucru, după care o seamă de procese și linii tehnologice urmează să fie reașezate în actualele spații construite, treptat, în așa fel încît să nu fie stînjenită realizarea ritmică a sarcinilor de plan. Suprafața întreprinderii a fost desenată pe hîrtie, devenind o veritabilă tablă de șah. Fiecare „mutare" a instalațiilor în mai multe variante a trecut examenul dezbaterilor colective.

Cît de rodnice au fost dezbaterile din activul de partid? Iată un exemplu: reamplasarea liniei actuale de securizare și crearea, în acest mod, a unei noi capacități urmau să fie încheiate pînă la sfîrșitul primului semestru al anului 1977. Gîndind cu responsabilitate, **comuniștii au cîntărit atent efectele pozitive ale cîștigului de timp și au hotărît ca operațiunea să fie materializată mai devreme, obținîndu-se astfel o producție de peste 40 milioane lei.**

Concomitent cu reorganizarea fluxurilor de fabricație, s-au ridicat și o seamă de probleme privind **completarea noilor spații create cu mașini și instalații.** Și în această privință s-au găsit numeroase soluții. Desigur, nu s-au aruncat greutățile în „curtea vecinului", adică la centrală sau minister. În primul rînd, s-a insistat asupra posibilităților proprii de a asigura prin autoutilare piesele, mașinile, instalațiile.

...După numai cîteva zile pline de muncă, acțiunea condusă de comitetul județean de partid a debutat viguros, cuprinzînd și alte întreprinderi din județ. Prima fază, de consultare și organizare a forțelor, aceea de a-i pune pe cei mai autorizați oameni să gîndească, să conceapă soluții noi și modalitățile de aplicare a lor, se află în plină desfășurare.

Constantin MORARU
Mihai BĂZU



Într-una din secțiile întreprinderii de fire sintetice-Iași

La zi în AGRICULTURA

LA CHEMAREA COMITETULUI POLITIC EXECUTIV AL C.C. AL P.C.R.

Printr-o temeinică organizare a muncii, prin participarea activă a tuturor locuitorilor de la sate poate și trebuie să fie grăbită RECOLTAREA CULTURILOR DE TOAMNĂ

Stringerea recoltei de porumb, a altor culturi tîrzii constituie, alături de însămînțarea grîului, principala sarcină în agricultură. Răspunzînd chemării Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., organele și organizațiile de partid, consiliile populare, oamenii muncii din agricultură acționează cu mai multă fermitate pentru a strînge în timpul cel mai scurt și fără pierderi întreaga recoltă a acestui an. Peste tot se întreprind măsuri pentru a se recolta și transporta acele produse care prezintă un grad mai mare de perisabilitate — legume, fructe, floarea-soarelui etc. Din datele furnizate de Ministerul Agriculturii și Industriei Alimentare rezultă că pînă ieri, 1 octombrie, floarea-soarelui a fost recoltată de pe 83 la sută din suprafețe. A mai rămas de strîns producția de pe 87 500 hectare situate în județele din vestul țării și Moldova. În numeroase unități agricole se lucrează intens la recoltarea porumbului, lucrare care s-a făcut pe circa 200 000 hectare. Așa cum s-a indicat la ședința Comitetului Politic Executiv, trebuie acordată toată atenția culesului porumbului imediat ce ajunge la maturitate și, în mod deosebit, de pe loturile prevăzute a fi însămînțate cu grîu, mobilizîndu-se în acest scop toate forțele de la sate. În legătură cu desfășurarea acestei lucrări, iată cîteva constatări prilejuite de raidul nostru în unități din județele Constanța și Brăila.

În mod obișnuit, datorită condițiilor climatice deosebite — temperaturi mai ridicate — în județul **Constanța** culesul porumbului începe mai devreme. Cum decurge acum aceasta lucrare? În unitățile agricole a fost strînsă recolta de pe 15 000 hectare. Se putea mai mult? Iată constatările făcute pe teren.

— Deși nu avem porumb din soiurile timpurii, ne spunea tovarășul Nicolae Hudițeanu, președintele cooperativei agricole din Comana, am socotit că pe solele însămînțate mai devreme putem începe culesul. E și cazul să ne grăbim, deoarece avem în acest an în cultură 1 028 hectare. Iar pentru că încă nu putem lucra cu combinele, am mobilizat la culesul manual 200 de oameni. Alți 150 lucrează la recoltatul sfeclei. Porumbul îl depozităm în grămezi, pe paturi de coceni, pînă se usucă natural, apoi îl transportăm la baze.

Se lucra intens și la cooperativa agricolă din Topraisar. Și aici, deoarece cocenii au multă umiditate, n-au putut intra combinele la recoltat. De aceea, 180 de oameni culegeau porumbul manual în zilele următoare, forțele vor spori odată cu încheierea recoltării florii-soarelui și a sfeclei de zahăr.

Nu în toate unitățile agricole recoltatul porumbului se desfășoară în ritmul stabilit și după graficele întocmite odată cu începerea campaniei. La cooperativa agricolă Cumpăna, de pildă, președintele V. Mitru motivează că nu s-a început încă recoltatul din cauză că secția de mecanizare a S.M.A.-ului din localitate nu poate asigura oameni pe cele două utilaje. Aici jumătate din cele 930 de hectare cultivate cu porumb sînt lucrate în acord global, pe care oamenii ar putea să-l recolteze manual. Dar ei n-au rupt încă nici un știulete. Și la aceasta președintele găsește o motivare. „Știți, e încă prea devreme". Dar cooperativa din Cumpăna se află în aceeași zonă cu celelalte două unități de care aminteam mai sus, iar solele însămînțate mai din timp au ajuns la maturitate. În situații asemănătoare se află și alte cooperative agricole din județul Constanța, care pînă la ora actuală n-au început recoltatul porumbului. Este și mai de neînțeles faptul că în zona neirigată, unde porumbul s-a copt pe mari suprafețe, există decalaje între unitățile apropiate în ce privește recoltatul. Așa, de pildă, la cooperativa agricolă din Dunăreni s-au recoltat pînă în prezent 120 de hectare cu porumb, reprezentînd 20 la sută din suprafața cultivată, în timp ce la unitatea vecină, Aliman, culesul abia a început. În aceste condiții viteza zilnică stabilită de a se recolta 2 000 de hectare pe județ rămîne un deziderat. Iată de ce, în spiritul sarcinilor subliniate la ședința Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., trebuie luate toate măsurile pentru a se intensifica culesul porumbului imediat ce ajunge la maturitate.

George MIHAESCU
corespondentul „Scînteii"

În ultima ședință de comandament ținută la Comitetul județean **Brăila** al P.C.R. s-a recomandat, printre altele, intensificarea ritmului de recoltare a porumbului. Cum se respectă această indicație? Am căutat răspuns cu prilejul raidului întreprins în cîteva unități.

Pe la ora 8 și 15 minute, în apropierea comunei Viziru, o coloană de combine C-12, echipate pentru porumb, se deplasau pe șosea. Prezirziu dacă avem în vedere că în această zi soarele a răsărit la 6 și 10. Ne oprim la sediul C.A.P. „Scînteia". Nimeni. Semn bun, gîndim. Înseamnă că sînt la porumb. Nu a fost tocmai așa. Pe președintele cooperativei, inginerul Constantin Voinea, îl întîlnim într-adevăr pe teren, dar... în vie. Ne spune: „Anul acesta am cultivat 1 308 hectare cu porumb. Pînă acum am strîns recolta de pe 210 hectare. Nu este copt, nu ni-l primește nici la bază, are 35 la sută umiditate. Știuletii recoltați îi ținem pe o pistă de beton la soare". Realitatea este că sînt și sole pe care porumbul a ajuns la maturitate. Mergem mai departe. La sediul I.A.S. Însurăței abordăm pe șeful fermei nr. 11, tehnicianul Gheorghe Gheorghe. Are de recoltat o suprafață de 709 hectare. Pe sola pe care ne aflăm, porumbul ocupă 160 hectare. Din trei agregate CT-2 R. lucra doar o singură combină, aceea condusă de mecanizatorul Nicolae Budur. Alt mecanizator, Ion Vasile, plecase încă de cu seară să facă o reparație la sistemul de transmisie. „O să vină chiar acum". Nestiind care este planul pe ziua în curs, mecanizatorii vin și pleacă cînd vor. Și acum o comparație de care ar trebui să țină seama conducerea I.A.S. Însurăței. Cu o combină CT-2 R s-au recoltat de la 8,30 la 12 numai 4 remorci (4 tone de porumb). Pînă seara abia dacă mai putea strînge încă 7 tone. Total — 11 tone de porumb pe combină. În aceeași zi, un grup de 200 de elevi ai liceului „Gheorghe Munteanu Murgoci" din Brăila recoltaseră, manual, în cadrul unor ferme de la stațiunea de cercetări agricole, 20 600 kg porumb și au încărcat 12 600 kg. De unde se vede că elevii recoltează dublu decît o mașină specializată. Este necesar ca, pe baza măsurilor stabilite de Comitetul Politic Executiv al C.C. al P.C.R., organizațiile de partid, comandamentele comunale, conducerile unităților agricole să acționeze energic pentru grăbirea acestei lucrări.

Mircea BUNEA
corespondentul „Scînteii"

CUVÎNTAREA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU

la Academia „Ștefan Gheorghiu"

(Urmare din pag. I)

le care au loc în societatea noastră, ca rezultat al dezvoltării forțelor de producție și perfecționării relațiilor de producție, transformările în structura socială a țării cer o temeinică înțelegere și o justă interpretare a legităților generale. Totodată, ele reclamă o cunoaștere profundă a felului cum trebuie acționat pentru conducerea conștientă a schimbărilor sociale, astfel încît să se înlăture contradicțiile ce se manifestă inerent și să se asigure dezvoltarea armonioasă a întregii societăți.

În același timp, pe plan internațional au loc schimbări uriașe. Raportul de forțe se schimbă cu rapiditate, popoarele își afirmă cu tot mai multă putere voința de a pune capăt politicii imperialiste, colonialiste și neocolonialiste, de forță și dictat, de a fi stăpîne pe bogățiile lor și a le folosi corespunzător intereselor dezvoltării economico-sociale proprii, ridicării bunăstării lor, întăririi independenței și suveranității naționale. **(Aplauze puternice).** Aceste schimbări necesită o temeinică cunoaștere a factorilor și legităților care stau la baza dezvoltării vieții mondiale, înțelegerea faptului că întreaga dezvoltare socială confirmă spiritul concepției revoluționare despre lume și viață, că în mod legic, indiferent de obstacolele și greutățile care pot apărea, omenirea se îndreaptă cu pași fermi spre societatea fără clase, spre o societate a dreptății sociale și a egalității între națiuni, spre o societate în care fiecare popor și fiecare cetățean să participe conștient atît la dezvoltarea relațiilor noi pe plan internațional, cît și la dezvoltarea democratică pe plan național, la afirmarea plenară a personalității umane. **(Aplauze puternice).**

Se afirmă cu putere necesitatea făuririi noii ordini economice internaționale și — pe această bază — a unei noi ordini politice, care să pună capăt relațiilor de inechitate și să instaureze raporturi noi, de egalitate, să deschidă calea lichidării subdezvoltării, accelerării progresului țărilor rămase în urmă, ca o necesitate obiectivă de care depinde crearea unei lumi a păcii și colaborării internaționale. Tocmai în această direcție Partidul Comunist Român și Guvernul Republicii Socialiste România desfășoară o activitate intensă de întărire a colaborării și prieteniei cu țările socialiste, de lărgire a colaborării multilaterale cu țările în curs de dezvoltare — ca factori primordiali ai dezvoltării relațiilor internaționale pe principiile de egalitate, respect al independenței și suveranității naționale. **(Aplauze puternice).** Fără îndoială că, în spiritul concepției noastre revoluționare, trebuie să ținem seama de realitățile în care trăim, deci și de faptul că în lume există și vor continua să existe încă multă vreme țări și grupe de țări cu orînduiri sociale diferite. De aici și necesitatea dezvoltării relațiilor între state cu orînduiri sociale diferite — ceea ce de altfel și realizează în practică partidul nostru. Considerăm că aceasta constituie o necesitate a lumii de astăzi, că această politică se încadrează în politica generală de pace și colaborare pe planeta noastră. **(Aplauze puternice).**

Ținem deci seama, atît pe plan național, cît și pe plan internațional, de afirmarea cu putere a forțelor socialismului, de întărirea puterii economice a țărilor socialiste, de creșterea rolului lor în lume, de faptul că noi și noi popoare se pronunță pentru calea socialistă de dezvoltare, corespunzător condițiilor concrete, necesităților izvorîte din relațiile de producție din țările respective, realităților istorice, naționale și sociale de care obligatoriu trebuie să țină seama un popor care dorește să treacă pe calea socialistă de dezvoltare. Aceste schimbări, afirmarea cu putere pe plan internațional a dorinței unui număr tot mai mare de popoare de a trece spre socialism impun înțelegerea temeinică a problemelor și legităților dezvoltării economico-sociale, pentru a putea duce o politică justă, în concordanță cu schimbările care au loc, cu necesitățile dezvoltării progresiste a societății omenești, ale asigurării păcii internaționale. **(Aplauze puternice).**

M-am referit la toate acestea — deși îmi propusesem să fiu scurt, avînd în vedere că săptămîna viitoare avem o consfătuire largă cu cadrele din învățămîntul de partid și de la catedrele de științe sociale, unde vom dezbate aceste probleme — pentru că am dorit să subliniez răspunderea mare ce revine Academiei, cadrelor didactice și cursanților de aici în însușirea politicii partidului nostru.

Am menționat la început că putem aprecia că s-au obținut rezultate bune, dar avem încă multe de făcut. Sînt o serie de lipsuri în felul în care se predau unele discipline ; încă nu în suficientă măsură acestea sînt legate de problemele concrete ale vieții sociale. De asemenea, acest valoros corp de cadre, cît și acest mare număr de activiști de partid care învață aici nu participă în suficientă măsură la activitatea politică-socială, la promovarea în viață a politicii partidului și statului. Înțeleg că pe primul plan puneți învățămîntul, dar, așa cum vă este cunoscut, este necesar ca învățămîntul să fie mult mai legat decît pînă acum de activitatea practică, asigurînd participarea profesorilor și cursanților la diferite forme ale producției. Desigur, în acest caz producția îmbracă un caracter deosebit. Am discutat astăzi — tovarășul Răutu s-a referit la aceasta — ca, pe lîngă diferite lucrări despre eficiența economică, să probăm eficiența studiului prin următoarea practică : Academia, cursanții săi să ia un număr de întreprinderi cu pierderi în producție sau cu deficiențe în activitatea lor și să ajute colectivele respective în organizarea muncii, astfel încît în cursul unui an acestea să devină rentabile, să ajungă model de activitate. Am stabilit ca Academia să se ocupe de 20 de asemenea întreprinderi, dar poate sînt prea puține ? **(Aplauze).** Dacă și după 1977 vor mai fi întreprinderi — în orice caz unități economice cu activitate mai slabă vor fi întotdeauna — să introducem, ca o practică, patronarea de către Academie a unor asemenea unități. Academia nu trebuie să facă acest lucru formal, în sensul de a participa doar la festivități, ci să contribuie activ la organizarea și desfășurarea în condiții bune a activității întreprinderilor. Desigur, această practică nu se poate limita numai la întreprinderile industriale. În mod corespunzător trebuie acționat în agricultură. Academia să patroneze un număr de întreprinderi agricole de stat și de cooperative, pe care să le ajute la ridicarea nivelului activității lor.

În mod corespunzător trebuie să se procedeze și în domeniul activității de conducere, ținînd seama că aveți aici un curs special pentru pregătirea cadrelor de conducere. Academia să participe la organizarea mai bună a activității de conducere într-un număr de întreprinderi. Cadrele de la Facultatea de ziaristică să participe efectiv la activitatea de editare a unor reviste, a gazetelor județene, contribuind ca acestea să devină exemple pentru presa noastră comunistă. La fel, cred că se pot găsi domenii de activitate practică și pentru cei ce lucrează în domeniul filozofiei, ca să nu mai vorbesc de cei care lucrează în construcția de partid, care trebuie să ajute diferite organizații de partid în munca lor.

Deci, în condițiile specifice ale Academiei, trebuie să găsim forme corespunzătoare pentru a asigura ca partea de practică a învățămîntului — care am stabilit să reprezinte cam o treime pentru studenți și pînă la 40 la sută pentru cadrele didactice — să se desfășoare în mod organizat și compact.

În discuțiile de astăzi am menționat necesitatea ca Academia „Ștefan Gheorghiu", cadrele și cursanții să-și desfășoare activitatea ca un activ de bază al Comitetului Central, fiind folosiți mult mai intens decît pînă acum în întreaga noastră activitate politico-ideologică. În acest fel vom ridica nivelul general al cadrelor, vom realiza legarea învățămîntului de activitatea și problemele concrete ale dezvoltării economico-sociale a țării, de munca ideologică a partidului. Vom putea face astfel, într-adevăr, din Academia de partid și de pregătire a cadrelor o instituție cu spirit revoluționar, în care atît profesorii, cît și cursanții să reprezinte un detașament de militanți comuniști animați de pasiune revoluționară, de luptători pentru nou, pentru înfăptuirea politicii partidului și statului. **(Aplauze puternice, prelungite).** În acest fel concep eu, în acest fel concepe Comitetul Central al partidului rolul Academiei, acest lucru așteptăm noi în viitor, în cadrul acțiunii de educație politică, ideologică și culturală generală a poporului, din partea Academiei „Ștefan Gheorghiu".

Aș dori să mă refer, pe scurt, la un alt aspect care ocupă un loc important în activitatea Academiei, și anume la pregătirea unui număr de activiști ai altor partide, ai unor mișcări de eliberare națională, a unor cadre de conducere pe linie de stat din diferite țări. Aceasta se înscrie în politica generală a partidului nostru de dezvoltare a colaborării cu alte partide, cu mișcările de eliberare națională, cu țările în curs de dezvoltare. Am dori ca, în viitor, să extindem și mai mult această latură a activității noastre, ținînd seama că necesitățile lichidării subdezvoltării, ale accelerării progresului economico-social al țărilor rămase în urmă necesită cadre bine pregătite pentru toate sectoarele de activitate. Ar trebui să ne gîndim — desigur, în măsura în care și partidele și statele care trimit în țara noastră activiști să învețe vor dori — să creăm condiții ca și aceștia să participe la o serie de activități concrete, chiar și politice, dar mai cu seamă la activitatea de conducere și organizarea întreprinderilor, pentru a putea dobîndi o experiență practică cît mai bună în timpul studiilor în România. Aceasta va fi, cred, o contribuție și mai însemnată la întărirea colaborării cu partidele și țările respective, la pregătirea cadrelor de care acestea au nevoie pentru dezvoltarea activității lor, pentru asigurarea progresului lor economic și social. Fără îndoială că în viitor cerințele de cadre ale acestor partide și state vor crește și mai mult și se impune să dezvoltăm această latură a activității noastre. Va fi, de fapt, o expresie concretă a solidarității, a relațiilor frățești, a luptei comune pentru lichidarea subdezvoltării, pentru promovarea unei politici noi, de egalitate și independență, de realizare a progresului economic-social pe plan internațional. **(Aplauze puternice).**

Din punct de vedere material cred că astăzi Academia „Ștefan Gheorghiu" dispune de condiții optime. Unii tovarăși le apreciau ca fiind chiar prea bune. Să vă spun drept, și eu împărtășesc această părere. Aș dori numai să atrag atenția asupra unui lucru : să nu se interpreteze de către cursanți sau de către profesori că felul în care s-a construit acest edificiu de învățămînt trebuie să reprezinte un model pentru viitor. Dacă s-ar vorbi de model, eu l-aș putea numi un model de construcție neeconomică. Într-adevăr — s-a făcut cam multă risipă. Noi trebuie să înțelegem că nu putem construi socialismul și comunismul făcînd risipă, că trebuie să promovăm pretutindeni o activitate de bună gospodărire a fiecărui leu, a fiecărui gram de material. Or, constructorii de aici — cu regret trebuie să spun — nu au ținut seama de toate aceste îndatoriri.

Dar, făcînd abstracție de aceasta, dispuneți astăzi de o bază materială excelentă. Aveți deci condiții să ridicați nivelul activității de învățămînt, de cercetare pentru îndeplinirea tuturor îndatoririlor ce revin atît cadrelor, cît și cursanților. Aș dori să exprim convingerea că veți folosi în mod corespunzător această bază materială excelentă, că veți acționa cu pasiune, cu îndrăzneală, cu spirit novator pentru înfăptuirea politicii partidului și statului nostru, pentru însușirea cunoștințelor necesare activității de viitor. Să acționați în așa fel încît Academia să devină un puternic centru de formare a cadrelor de partid și de stat cu spirit revoluționar, a unor activiști care să lupte cu pasiune și îndrăzneală pentru promovarea noului în toate sectoarele vieții sociale. Academia trebuie să formeze oameni, activiști care să fie gata să acționeze întotdeauna, în orice împrejurări, ca adevărați revoluționari, să facă totul, orice sacrificii, pentru făurirea socialismului și comunismului în țara noastră, pentru apărarea independenței și suveranității patriei, pentru dezvoltarea relațiilor de colaborare cu țările socialiste, cu țările în curs de dezvoltare, cu toate statele lumii, pentru o politică de pace și colaborare internațională. **(Aplauze puternice).**

Cu această convingere și cu această dorință, vă urez succes în învățămînt și în activitatea generală, multă sănătate și fericire ! **(Aplauze puternice, urale. Se scandează : „Ceaușescu — P.C.R." Într-o atmosferă de puternic entuziasm, cei prezenți ovaționează îndelung pentru secretarul general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu).**

Festivitatea inaugurării noului edificiu al Academiei

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, a făcut, în cursul dimineții de vineri, 1 octombrie, o vizită la Academia „Ștefan Gheorghiu".

Secretarul general al partidului a fost însoțit de tovarășii Manea Mănescu, Emil Bobu, Cornel Burtică, Ion Ioniță, Paul Niculescu, Dumitru Popescu, Gheorghe Rădulescu, Iosif Uglar, Teodor Coman și Mihai Gere.

În cursul acestei vizite, prilejuită de inaugurarea noului edificiu de învățămînt al Academiei „Ștefan Gheorghiu" și de recenta deschidere a anului universitar, secretarul general al partidului a abordat probleme privind direcțiile în care trebuie să acționeze această prestigioasă instituție de partid pentru a-și îndeplini cu succes îndatoririle sporite ce îi revin în formarea omului nou, a unor cadre de conducere pentru toate sectoarele de activitate, capabile să înfăptuiască în condiții cît mai bune politica partidului, hotărîrile celui de-al XI-lea Congres al P.C.R., ale Congresului educației politice și al culturii socialiste, programul de înflorire materială și spirituală a țării.

Secretarul general al partidului a fost întîmpinat, la sosire, de tovarășul Leonte Răutu, membru al Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., președintele Consiliului de conducere, rectorul Academiei „Ștefan Gheorghiu", de secretarul comitetului de partid și prorectorii Academiei.

Adresînd tovarășului Nicolae Ceaușescu un călduros bun venit, în numele tuturor cadrelor didactice, studenților și cursanților, rectorul Academiei a relevat că prezența secretarului general al partidului la inaugurarea noului edificiu reprezintă pentru colectivul instituției un nou prilej de a aduce călduroase mulțumiri și a-și manifesta sentimentele de recunoștință pentru minunatele condiții de muncă create, pentru îndrumarea permanentă de care se bucură din partea conducerii partidului, personal a tovarășului Nicolae Ceaușescu.

În această atmosferă entuziastă, tovarășul Nicolae Ceaușescu, invitat de gazde, taie panglica inaugurală a edificiului dat în folosință. Aplauze puternice, urale și ovații însoțesc acest moment care se va înscrie ca un eveniment de seamă în cronica instituției ; ele continuă, cu aceeași intensitate, și în clipa în care secretarul general al partidului dezvelește placa inaugurală ce consemnează : **„Acest edificiu al Academiei „Ștefan Gheorghiu", datorat preocupării conducerii de partid, grijii și solicitudinii tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, a fost inaugurat, în prezența tovarășului Nicolae Ceaușescu, astăzi, 1 octombrie 1976".**

Noua construcție, care cuprinde o aulă, mai multe amfiteatre, numeroase săli pentru dezbateri și aplicații, cabinete și laboratoare, spații pentru biblioteci și documentare, oferă condiții optime pentru desfășurarea procesului instructiv-educativ.

Relevînd unele aspecte pozitive ținînd de concepția de ansamblu a clădirii, ca și de soluțiile constructive folosite, tovarășul Nicolae Ceaușescu a formulat o serie de observații critice, cu referire în primul rînd la risipa de spațiu, la faptul că sălile clădirii nu au fost delimitate prin pereți mobili, care permit realizarea unor săli cu dimensiuni variabile, adaptabile nevoilor concrete, de moment, ale procesului de învățămînt ; pe lîngă aceasta, s-a apelat la rezolvări constructive costisitoare, realizîndu-se, de pildă, holuri mult prea spațioase în raport cu destinația lor, structuri de rezistență supradimensionate.

În holul central al noii clădiri, gazdele au organizat o expoziție de panouri care înfățișează, în imagini sintetice, bogata activitate a Academiei. În unitățile de învățămînt și cercetare ale instituției se pregătesc sau se perfecționează, anual, sub îndrumarea a peste 300 de cadre didactice, mai bine de 10 000 studenți și cursanți. Începînd din anul 1971, peste 56 000 de cadre au urmat la „Ștefan Gheorghiu" diferite cursuri de pregătire sau de perfecționare.

În continuare se vizitează sălile și cabinetele repartizate, la diferite niveluri ale edificiului, Institutului pentru pregătirea cadrelor în problemele conducerii social-politice, Facultății de ziaristică, Centrului de perfecționare a pregătirii cadrelor de partid, ale organizațiilor de masă și obștești, Institutului central de pregătire a cadrelor de conducere din economie și administrația de stat. Ele oferă imagini sugestive ale modului în care este transpusă aici în practică orientarea principială stabilită de partidul nostru privind ridicarea pe o treaptă superioară a integrării învățămîntului cu cercetarea științifică și practica vieții noastre politice și economico-sociale. În timpul vizitei s-a raportat secretarului general al partidului că, în perioada care a trecut de la precedenta sa vizită, prilejuită de aniversarea a trei decenii de existență a Academiei, au fost înregistrate progrese în direcția aplicării indicațiilor privind integrarea învățămîntului superior cu cercetarea științifică și practica în producție. Totodată, se relevă că studenții și cursanții Academiei participă, sub conducerea cadrelor didactice, la activitatea de cercetare pe bază de contracte și convenții încheiate cu unități economice.

În dialogul care are loc în laboratoare și cabinete, în amfiteatre și săli de cursuri sînt abordate probleme fundamentale ale orientării învățămîntului nostru superior. Secretarul general al partidului insistă, în cursul acestui dialog, mai cu seamă asupra necesității de a se asigura procesului de învățămînt o eficiență cît mai mare. Apreciind pozitiv faptul că numeroase teze de doctorat și lucrări de absolvire au fost acceptate și aplicate de organisme de partid, unități administrative sau economice, tovarășul Nicolae Ceaușescu a subliniat faptul că numai practica verifică valoarea unei cercetări. Or, din acest punct de vedere — a apreciat secretarul general al partidului — efectele faptului că numeroase cadre de conducere au absolvit cursuri de perfecționare se fac insuficient simțite în activitatea economică. O lucrare, o teză este reușită numai dacă rezolvă o problemă concretă. În această idee, secretarul general al partidului a propus ca un număr de întreprinderi — industriale, agricole, de construcții — cu rezultate ce nu sînt pe măsura posibilităților lor, să fie încredințate unor colective de cadre didactice și cursanți ai Academiei, care, în baza unor serioase analize, să elaboreze și să pună în aplicare soluții pentru ca, în termen de un an, să asigure ridicarea eficienței economice a acestor unități.

Avînd în vedere nivelul ridicat al pregătirii politice și buna experiență pe care o au cadrele didactice și cursanții Academiei „Ștefan Gheorghiu", tovarășul Nicolae Ceaușescu a arătat că este necesar ca profesorii și studenții de aici să aducă o contribuție mai mare decît pînă acum la întreaga activitate ideologică a partidului, să reprezinte un activ de bază al Comitetului Central.

La încheierea vizitei în noul sediu al Academiei, revenind în holul central, tovarășul Nicolae Ceaușescu s-a întîlnit cu cadrele didactice și de cercetare, cu studenții și cursanții Academiei.

La sosirea secretarului general al partidului în amfiteatrul mare al noii clădiri, ovații vibrante, urale nesfîrșite au dat expresie omagiului profund, recunoștinței și încrederii nestrămutate a celor ce predau sau studiază în această importantă instituție de învățămînt superior față de tovarășul Nicolae Ceaușescu, sub a cărui înaltă îndrumare și grijă se pregătesc, în condiții excepționale, activiști pentru toate compartimentele vieții noastre politice, sociale și economice. Printre cei prezenți se află studenți și cursanți din alte țări, pentru care experiența românească, dinamica dezvoltare a României, creativitatea politicii sale vor constitui, fără îndoială, surse de inspirație pentru desfășurarea unei activități rodnice în țările lor, în slujba nobilelor idealuri ale progresului social, ale umanismului și păcii.

Luînd cuvîntul, tovarășul **Leonte Răutu** a exprimat bucuria cadrelor didactico-științifice și miilor de cursanți de a avea în mijlocul lor, în acest moment sărbătoresc, pe secretarul general al partidului.

Bucuria și emoția noastră — a spus vorbitorul — sînt cu atît mai mari cu cît multe din cele mai de seamă momente din istoria Academiei „Ștefan Gheorghiu" sînt nemijlocit legate de dumneavoastră, iubite tovarășe Nicolae Ceaușescu. Dumneavoastră v-a aparținut inițiativa de a așeza acum 18 ani Academia noastră în această incintă. Sînteți inspiratorul hotărîrilor de partid care au dat Academiei actualul ei contur, ca instituție chemată să asigure, în cadrul unui sistem unitar, sub directa conducere a Comitetului Central, pregătirea și perfecționarea cadrelor de conducere a activității de partid, social-politice, economice și administrației de stat. Avem adînc ancorată în memorie cuvîntarea de o mare profunzime și bogăție de idei pe care ați rostit-o la cea de-a 30-a aniversare a Academiei. În fine, azi ne-ați acordat marea cinste de a inaugura noul edificiu de învățămînt și cercetare, a cărui realizare o datorăm preocupării constante a conducerii de partid, grijii și solicitudinii excepționale pe care dumneavoastră personal le manifestați față de Academia noastră, ca și față de tot ce ține de sfera vastă a învățămîntului, ideologiei, științei și culturii.

Relevînd că sarcina trasată de tovarășul Nicolae Ceaușescu de a ajuta un număr de întreprinderi să-și lichideze neajunsurile din activitatea lor economică reprezintă o îndatorire de onoare, rectorul Academiei a spus : Vă asigurăm, stimate tovarășe Nicolae Ceaușescu, că vom utiliza întregul potențial al cadrelor noastre didactice științifice, cu activa participare a studenților și cursanților noștri, pentru ca la sfîrșitul anului 1977 să vă raportăm îndeplinirea acestei sarcini, ca o demonstrație palpabilă a eficienței activității noastre.

În spiritul hotărîrilor Congresului educației politice și al culturii socialiste, al Programului de măsuri elaborat sub nemijlocita dumneavoastră conducere, sîntem angajați în prezent intens în efortul de perfecționare a activității noastre, de înlăturare a lipsurilor în continuitul și metodica ei, de ridicare pe o treaptă superioară a ținutei ei științifice și ideologice și, mai presus de orice, eficienței ei practice.

Pentru toate cîte vă datorăm, vă exprimăm adînca noastră afecțiune, mulțumire și recunoștință, odată cu hotărîrea fermă să ne înzecim eforturile pentru a îndeplini sarcina ce ne este încredințată de partid — de a contribui la formarea unor cadre care să posede cunoștințe aprofundate privind teoria revoluționară, să-și însușească în mod temeinic linia politică a partidului, să lupte cu pasiune, fermitate și abnegație pentru traducerea în viață a însuflețitorului Program al partidului nostru de făurire a societății socialiste multilateral dezvoltate și de înaintare a României spre culmile cele mai înalte ale viitorului comunist.

În cuvîntul său, studentul **Gheorghe Ologu** a dat expresie sentimentelor de nețărmurită dragoste, profundă recunoștință și aleasă prețuire ale studenților și cursanților Academiei pentru neobosita și prodigioasa activitate pe care tovarășul Nicolae Ceaușescu o desfășoară în fruntea partidului și statului nostru.

Arătînd că a venit la Academie de pe meleaguri argeșene, unde a lucrat ca muncitor și apoi ca activist de partid la construcția salbei de hidrocentrale de pe Argeș și Olt, vorbitorul a relevat că, în perioada de cînd se numără printre cei ce studiază în această înaltă școală de partid, a avut nenumărate ocazii să constate direct, nemijlocit, preocuparea conducerii partidului nostru, a tovarășului Nicolae Ceaușescu personal, pentru conținutul și orientarea procesului de învățămînt, a întregii activități a Academiei. Ne angajăm în fața dumneavoastră, tovarășe secretar general, să nu precupețim nici un efort pentru a deveni activiști de nădejde ai partidului, participanți activi la înfăptuirea neabătută a politicii interne și externe a partidului și statului nostru.

În numele cadrelor didactice de la Academia „Ștefan Gheorghiu", profesorul **Nicolae Petreanu** a adresat tovarășului Nicolae Ceaușescu călduroase mulțumiri pentru îndrumarea permanentă de care beneficiază, pentru tot ceea ce secretarul general al partidului înfăptuiește spre binele patriei și poporului nostru.

Pentru noi, lucrătorii pe tărîmul istoriei — a spus vorbitorul — opera dumneavoastră reprezintă un inepuizabil tezaur de idei și învățăminte privitoare la istoria țării noastre ; în ea regăsim imaginea veridică și vie a marilor momente ale vieții noastre naționale, a luptelor de eliberare națională și socială care străbat ca un fir roșu întreaga noastră istorie. Ideile și tezele cuprinse în opera dumneavoastră sînt o permanență în activitatea noastră de zi cu zi, menită să cultive la studenți și cursanți sentimentele mîndriei patriotice pentru țara și poporul nostru, pentru faptul că facem parte dintr-un partid atît de puternic, cu tradiții bogate de luptă și activitate, cu o mare capacitate teoretică și de acțiune practică transformatoare.

Animați de strălucitul dumneavoastră exemplu de muncă și viață comunistă, de consecvența cu care conduceți partidul și poporul nostru pe calea progresului și civilizației, de prestigiul și recunoașterea internațională a calităților dumneavoastră, sîntem hotărîți să dovedim spirit de răspundere și înaltă exigență comunistă, să ne înzecim eforturile, pentru ca activitatea noastră să-și înscrie cu maximă eficiență aportul la transpunerea exemplară în viață a Programului de măsuri privind perfecționarea muncii ideologice, politice și cultural-educative, a indicațiilor dumneavoastră de astăzi, a tuturor sarcinilor pe care ni le încredințează conducerea partidului.

Întîmpinat cu ovații și aplauze, care au răsunat cu intensă vibrație, minute în șir, a luat cuvîntul tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România.

Importanta cuvîntare, bogată în învățăminte, în semnificații majore, a găsit un profund ecou în rîndul celor prezenți în amfiteatru, al tuturor cadrelor didactice și studenților din Academie, care, prin intermediul stațiilor de amplificare, au urmărit cu deosebită atenție mobilizatoarele îndemnuri adresate de secretarul general al partidului.

Exprimînd tovarășului Nicolae Ceaușescu cele mai vii mulțumiri pentru vizita întreprinsă, pentru indicațiile cuprinse în cuvîntare, tovarășul Leonte Răutu a arătat că sarcinile primite, care onorează întregul colectiv al Academiei, vor deveni un program concret de lucru, pentru a cărui aplicare corpul didactic și de cercetare, studenții și cursanții, toți comuniștii își vor consacra toate forțele creatoare.

A urmat apoi un moment încărcat de profunde semnificații, ovaționat cu înflăcărare de toți cei prezenți. Tovarășului Nicolae Ceaușescu i se înmînează un mesaj prin care cadrele și cursanții Academiei „Ștefan Gheorghiu" exprimă secretarului general al partidului, președintele țării, în această memorabilă zi, recunoștința lor profundă pentru minunatele condiții de muncă și învățătură create prin construcția noului edificiu academic.

Pătrunși de însemnătatea clipei înălțătoare pe care o trăim — se spune în mesaj — ne angajăm în mod solemn, iubite tovarășe Nicolae Ceaușescu, să ne intensificăm eforturile pentru ca activitatea noastră să răspundă cît mai deplin exigențelor sporite ale partidului, pentru ridicarea pe o treaptă superioară a integrării învățămîntului cu cercetarea și practica social-politică, pentru creșterea rolului Academiei în viața ideologică a țării, în concordanță cu sarcinile ce ni le-ați încredințat.

Atenției cu care sîntem înconjurați ți vom răspunde prin eforturi sporite pentru continua perfecționare și modernizare a procesului instructiv-educativ, pentru a da partidului, patriei, noi și noi cadre bine pregătite, activiști de nădejde prin cunoștințele, calitățile politice și exemplul lor în viața obștească și personală, militanți înflăcărați ai edificării socialismului și comunismului pe pămîntul românesc.

Avem o călăuză sigură în Programul partidului — carta fundamentală ideologică, teoretică și politică a întregului popor — în lucrările dumneavoastră, în celelalte documente ale Partidului Comunist Român, model de abordare creatoare a teoriei socialismului științific.

Dăruirea exemplară cu care îndepliniți sarcinile de mare răspundere încredințate de popor, spiritul științific și dinamic pe care-l imprimați politicii partidului și statului, fermitatea revoluționară, promovarea consecventă a tot ceea ce este nou, progresist, spiritul de omenie, de dreptate și echitate ce vă caracterizează sînt pentru noi un strălucit exemplu a ceea ce înseamnă să muncim, să trăim și să învățăm în chip comunist.

Asigurîndu-vă încă o dată, iubite tovarășe Nicolae Ceaușescu, că dorința noastră cea mai fierbinte este aceea de a fi un sprijin de nădejde al activității partidului, vă dorim din adîncul inimii multă sănătate, viață îndelungată, fericire, noi și deosebite succese în neobosita activitate pe care o desfășurați pentru binele poporului nostru, pentru instaurarea pe întreaga planetă a unei lumi noi, mai drepte și mai bune.

Vizita tovarășului Nicolae Ceaușescu la Academia „Ștefan Gheorghiu" la sfîrșit într-o atmosferă de mare însuflețire. Puternicele aplauze și urale, manifestația plină de căldură și dragoste cu care secretarul general al partidului a fost însoțit la plecarea sa au răsunat ca un angajament solemn, al tuturor, de a face totul pentru însușirea și aplicarea sarcinilor ce le revin din Programul de măsuri în domeniul muncii ideologice, politice și cultural-educative, din Programul Partidului Comunist Român.

Adunarea activului de bază din armată

(Urmare din pag. I)

prem, vă ocupați de întărirea permanentă a capacității de apărare a patriei, de elaborarea și fundamentarea politicii și doctrinei militare a partidului și statului, de rezolvarea complexelor probleme concrete ale forțelor armate și celorlalte elemente ale sistemului național de apărare, participarea dumneavoastră la principalele activități ce au loc în cadrul armatei generează de fiecare dată sentimente de mîndrie și bucurie și profundă satisfacție.

Exprimînd recunoștința comuniștilor din armată, a tuturor militarilor, pentru prodigioasa activitate creatoare pe care tovarășul Nicolae Ceaușescu o desfășoară în fruntea partidului și statului, pentru spiritul novator și îndrăzneala revoluționară pe care le-a imprimat în toate sferele vieții societății noastre socialiste, ministrul apărării naționale a raportat comandantului suprem că lucrările adunării au evidențiat faptul că întregul efectiv al armatei acționează cu dăruire pentru înfăptuirea politicii pline de înțelepciune a eroicului nostru partid comunist, pentru transpunerea în viață a măreților sarcini cuprinse în documentele Congresului al XI-lea, Congresului educației politice și al culturii socialiste, în celelalte documente de partid și de stat.

Primit cu însuflețite urale, a luat cuvîntul tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, comandantul suprem al forțelor armate.

(Cuvîntarea se va da publicității).

Cuvîntarea secretarului general al partidului, urmărită cu mare atenție și interes, a fost subliniată, în repetate rînduri, cu puternice aplauze. Minute în șir, participanții au aclamat pentru partid și secretarul său general.

Adresînd profunde și respectuoase mulțumiri tovarășului Nicolae Ceaușescu, în numele comandanților, al comuniștilor, al tuturor ostașilor țării, pentru îndrumările sale mobilizatoare, ministrul apărării naționale a spus : Vă încredințăm și cu acest prilej, mult stimate tovarășe Nicolae Ceaușescu, că militarii de toate gradele — strîns uniți în jurul partidului și guvernului — își vor dărui întreaga capacitate, energia și talentul cauzei îndeplinirii misiunilor încredințate, vor fi gata, în orice moment, toți ca unul, să execute ordinele dumneavoastră, să apere cu bărbăție, împreună cu minunatul nostru popor, marile cuceriri ale socialismului, libertatea, independența și suveranitatea scumpei noastre patrii — Republica Socialistă România.

Adunarea a luat sfîrșit într-o atmosferă de puternic entuziasm. Cei prezenți au ovaționat îndelung „Ceaușescu—P.C.R." Participanții, și prin ei toți militarii țării, și-au reafirmat și în acest fel dragostea lor nețărmurită față de tovarășul Nicolae Ceaușescu, încrederea lor de nezdruncinat în întreaga politică a partidului, hotărîrea de a face totul pentru traducerea ei în viață, pentru înfăptuirea exemplară a sarcinilor de mare răspundere care li s-au încredințat.

FAPTUL DIVERS

Cezar, leul pașnic

Vizitatorii grădinii zoologice din Tîrgu-Mureș poposesc îndelung în fața cuștii în care se află un leu, cu numele de Cezar. Leul își împarte, generos, spațiul cuștii cu cîțiva cîini. Mai mare și mai vînjos, leul îi ține, ocrotitor, în brațe, ori de cîte ori aceștia dorm sau sînt obosiți după ghidușiile pe care le fac în fața micilor vizitatori.

Care este „misterul" acestei „prietenii"? În urmă cu trei ani, leul a rămas orfan, la cîteva zile după ivirea pe lume, și a fost alăptat de o cățea, cu ale cărei progenituri a crescut împreună.

Firma și surpriza

Citim în *Dicționarul explicativ al limbii române*: „Simigerie — local (prevăzut cu un cuptor de brutărie) în care se fac și se vînd simiți, covrigi, plăcinte".

La intersecția străzii Școlilor cu bulevardul Karl Marx din Brăila există un local pe a cărui firmă scrie „Simigerie — La cornul de aur".

Intri și vezi: se vînd caramele, bomboane, biscuiți, răcoritoare, ciocolată... Nici urmă de simiți, nici leac de covrigi, nici chiar cornuri din coca. Deși i se zice „La cornul de aur". Se vede treaba că Întreprinderea comercială de stat pentru alimentația publică Brăila n-a ajuns încă la pagina 862 din respectivul dicționar. Dar și cînd o ajunge! Să vezi atunci... simiți. Care simiți — zice același dicționar — sînt tot un fel de covrigi turtiți, cu semințe de susan...

25 în loc de 800!

„Eu, ca muncitor, caut să-mi fac meseria în mod cinstit, să lucrez mereu mai bine, mai cu spor. Dacă în meseria mea nu mă dau bătut și nu mă poate păcăli nimeni, mărturisesc sincer că atunci cînd mi se strică televizorul mă uit la el — cum se zice — ca mîța-n calendar, și tocmai de la nepriceperea mea era gata-gata să pățesc un mare necaz". În continuarea scrisorii sale, cititorul nostru, Nicolae Neagoe de la Șantierul naval din Drobeta Turnu-Severin, ne istorisește că a solicitat ajutorul unui meșter de la cooperativa „Prestarea" din localitate. Acesta a venit, a văzut televizorul și i-a spus că are „mari defecțiuni". Atît de mari încît repararea lui costă 800 de lei. Părîndu-i-se suma exagerată, cititorul nostru l-a rugat pe un alt meșter să-l repare. I l-a reparat imediat și i-a înmînat o ohitanță de... 25 de lei. Deci, 25 în loc de 800!

Revenim cu începutul scrisorii cititorului nostru: „Eu, ca muncitor, caut să-mi fac meseria în mod cinstit..."

Pisica și salamul

Corespondentul nostru pentru județul Prahova, Constantin Căpraru, ne istorisește: Cînd am intrat ieri în magazinul alimentar „Nord" din Ploiești, atenția ne-a fost atrasă de o droaie de pisici care „torceau" liniștite, lîngă responsabila Emilia Breazu, care cîntărea de zor cantitățile de mezeluri solicitate de cumpărători.

— E cumva vreo crescătorie pe-aici, de aveți atîtea pisici?

— Este prea mult spus crescătorie — a răspuns responsabila. E vorba doar de o pisică, de pisica mea. Dar e o pisică fenomenală: face mereu pisoi cu duiumul. Și eu ce pot să-i fac?

— S-o țineți acasă.

— Îi e urît, singurică, sărăcuța de ea...

— Cei de la centrul sanitar și antiepidemic v-au admirat felina vecină cu slănina?

— N-au văzut-o, pentru că n-au mai trecut de multișor pe aici.

Se vede...

Scrisoarea unui tată

Cititorul nostru, Gheorghe Epure, din Bîrlad, ne scrie „cu stringere de inimă și cu amărăciune" — cum spune el — despre fiul său, Gigel. „Din 1970, de cînd soția a decedat, am căutat să-mi cresc copiii — pe Gigel și pe Carmen — în cinste și omenie, cu dragoste de învățătură și muncă. Gigel mi-a ascultat sfatul, a urmat o școală profesională, s-a calificat într-o meserie frumoasă și a lucrat aici, la Bîrlad, timp de un an de zile, ca un adevărat tînăr muncitor al zilelor noastre. Prin luna mai, anul acesta, nu știu ce o fi intervenit în viața lui, că a părăsit fabrica și casa și a plecat, fără să ne mai dea nici o veste. Gestul lui ne-a îndurerat și nu ni-l putem explica în nici un fel. Apoi, el știe foarte bine că are un contract pe care trebuie să-l respecte, pentru că școlarizarea lui s-a făcut pe banii statului". În încheiere, G.E. roagă pe cei care știu ceva de Gigel să-i îndrume pașii spre casă, pe calea cea bună.

Rubrică realizată de
Petre POPA
cu sprijinul corespondenților „Scînteii"

Decada cărții românești

Prin festivitatea care a avut loc vineri la amiază la librăria „Mihail Sadoveanu" din Capitală s-a deschis seria de manifestări care vor avea loc în întreaga țară în cadrul **Decadei cărții românești.**

Decada, eveniment cultural de amploare devenit tradițional, se va desfășura anul acesta sub semnul perspectivei largi și înnoitoare pe care a deschis-o Programul de măsuri pentru aplicarea hotărîrilor Congresului al XI-lea al partidului și ale Congresului educației politice și al culturii socialiste, în domeniul muncii ideologice și cultural-educative.

Ca și la edițiile precedente, în cadrul programului **Decadei** actuale se vor organiza expoziții de cărți în librării, în săli publice sau la bibliotecile județene și municipale, expoziții tematice în biblioteci, consacrate cărții social-politice, științifice, tehnice, beletristicii originale, în limba română și în limbile naționalităților conlocuitoare, sau pe teme ca „Independența de stat a României", „Cincinalul afirmării revoluției tehnico-științifice în România" etc. Vor avea loc întîlniri cu autorii, fie în cadrul unor dezbateri cu cititorii, fie cu prilejul lansării unor noi volume în librării, în întreprinderi, instituții, școli, unități agricole. Se vor iniția dezbateri ale editorilor cu cititorii, în librării și biblioteci, cu privire la producția editorială, cu care prilej vor fi prezentate cititorilor și proiectele de editare pe 1977, simpozioane sau mese rotunde cu participarea editorilor, autorilor de lucrări politice, științifice, beletristice, a cadrelor didactice, a oamenilor de știință, a activiștilor de partid și de stat.

Cu concursul bibliotecilor județene, comitetele județene de cultură și educație socialistă vor organiza consfătuiri sau simpozioane ale bibliotecilor din toate rețelele de biblioteci. În același cadru, centrele de librării vor intensifica acțiunile de difuzare a cărții la locul de muncă în întreprinderi, în școli, în instituții de învățămînt superior, vor asigura un număr sporit de standuri pe străzi și în sălile de spectacole, de expoziții itinerante în aer liber. Aceleași măsuri vor fi întreprinse și în localitățile urbane și rurale unde funcționează unitățile cooperației de consum.

La București și în țară vor avea loc „Zile ale editurii", în cadrul cărora casele de editură vor lansa unele din cele mai noi și importante lucrări tipărite anul acesta și se vor organiza întîlniri ale autorilor cu cititorii. Se vor deschide expoziții de cărți, precum și „saloane" ale cărții de dimensiuni mai largi. Tot în timpul **Decadei** se va desfășura (între 7 și 8 octombrie) a 5-a ediție a consfătuirii pe țară a librăriilor. Cu acest prilej va fi analizat stadiul actual al difuzării cărții în afara librăriilor, în întreprinderi, instituții și școli, ca și rolul sindicatelor în dezvoltarea acestei activități, în lumina Programului de măsuri pentru aplicarea hotărîrilor Congresului al XI-lea al partidului și ale Congresului educației politice și al culturii socialiste, în domeniul muncii ideologice, politice și cultural-educative.

Vor fi, de asemenea, inițiate „zile ale cărții" în întreprinderi, instituții, pe șantiere, în școli, precum și consfătuiri ale bibliotecarilor.

Decada cărții românești se sprijină pe o bogată producție editorială. În ultimul cincinal, editurile de stat au publicat peste 18 500 titluri în 336 000 000 exemplare. Literatura politică a totalizat 2 000 de titluri și 33 000 000 exemplare. Au fost publicate 3 584 titluri din domeniul științelor naturii, tehnicii, agriculturii, medicinei, într-un tiraj de 40 de milioane exemplare.

Cu un bogat bilanț se înfățișează creația literară contemporană originală, care totalizează 3 000 titluri în 32 milioane exemplare. Colecții editoriale de prestigiu („Scriitori români", „Biblioteca pentru toți", „Patrimoniu", „Arcade", „Lyceum", „Biblioteca școlarului") au contribuit la răspîndirea volumelor scriitorilor în rîndul celor mai diverse categorii de cititori. Colecția de mare popularitate „Lyceum" — adresată cu precădere tineretului studios — a ajuns la nr. 200, tirajul total al celor 200 de numere însumînd 9 700 000 exemplare.

Cele 3 000 de titluri în limbile naționalităților conlocuitoare au fost publicate în 18 400 000 exemplare.

Prezența cărții românești peste hotare a fost consemnată, printre altele, în traducerea a 550 de volume ale scriitorilor și oamenilor de știință români, în 36 țări.

În semestrul I al anului 1976, editurile de stat au publicat 1 575 titluri în peste 38 500 000 exemplare.

Actuala **Decadă a cărții** va constitui un nou prilej de afirmare a activității editoriale, de contact mai strîns al cititorului cu produsul muncii intelectuale, concretizat în carte, de ridicare a nivelului producției editoriale și al activității de difuzare a cuvîntului tipărit.

N. POPESCU-BOGDĂNEȘTI

Librăria „M. Sadoveanu" din Capitală. Aici, în cadrul „Decadei cărții", noutățile editoriale suscită un interes deosebit

Magazinul „Modern" din Galați

Pianistul Sviatoslav Richter din nou la București

CARNET MUZICAL

Celui care încearcă să stabilească dimensiunile adevărate ale artei lui Sviatoslav Richter îi apare evident că marele pianist este un artist de sală de concert care trebuie ascultat, în primul rînd, în sala de concert. Aci, pe temeiul fluxului statornic întreținut între podium și public, se afirmă valoarea de creativitate a artei sale ; și aceasta pentru că, înainte de a fi marele pianist-interpret, Richter este un creator care inițiază actul plăsmuirii artistice pornind chiar de la rosturile de bază ale opus-ului interpretat ; numai astfel se pot înțelege resursele ce alimentează prima parte a Opusului beethovenian 111, devenit simbol al actului de constructivă afirmare a geniului uman.

Alături de Richter ai simțămîntul că asiști la momentul însuși al creației, acest miracol irepetabil și totuși continuu al naturii umane, cu plăsmuiri ce nu pot și nu trebuie să fie perfecte pentru că sînt, în primul rînd, unice. Și unică a fost în acest sens realizarea Scherzo-ului în Mi major de Chopin, această lucrare absentă din repertoriul curent datorită dificultăților aproape de netrecut pe care le propune interpretului. La Richter însă, virtuozitatea se retrage, undeva, în sfera acelor complete însușiri de care este marcat creatorul autentic : spontaneitatea, prospețimea inspirației, ținuta tehnică ireproșabilă și, peste acestea, înțelepciunea înaltă, pilduitoare, ce îți se dezvăluie treptat, de la o interpretare la alta. Atunci realizezi faptul că evenimentele acțiunii muzicale sînt corelate între ele și întreținute de o forță spirituală de o aleasă consistență ; aceasta alimentează bogăția interioară, nicicînd veștejindă, a stărilor sufletești ; astfel poți înțelege farmecul ingenuu al purității în Menuetto-ul sonatei beethoveniene Op. 10, nr. 3, sau încordarea lăuntrică, atît de flexibil tensionată, a părții lente, anterioare.

În plus, culoarea sonoră la Richter — așa cum o distingi în realizarea mai ales a preludiilor lui Debussy — nu apare ca o dimensiune dobîndită ; ea este o culoare a sufletului pe care o percepi ca atare, drept unul dintre atributele înnobilării spirituale exercitate vis-a-vis de noi și pentru noi.

Dumitru AVAKIAN

GALAȚI

Se extinde rețeaua comercială

Anul acesta, în județul Galați au fost date în folosință pînă în prezent un număr de 65 de noi unități comerciale, în suprafață de peste 7 800 mp, cele mai multe fiind amplasate la parterul noilor blocuri construite în cartierul gălățean Aeroport, pe străzile Traian și Brăilei, precum și în orașele Tecuci și Berești. Cele mai noi magazine gălățene se află amplasate în micro 39 B din cartierul Aeroport (galanterie, mercerie, tricotaje) și pe strada Brăilei (dulciuri, piine, lactate, legume și fructe etc.). Totodată, în acest an au luat amploare formele mai simple de comerț, cum este cel stradal, noua formă extinzîndu-se la peste 330 chioșcuri, tonete și puncte de desfacere, din care 130 sînt noi. De asemenea, au fost redate circuitului economic 16 unități în suprafață de 1 800 mp, fiind în lucru alte patru magazine, cu 300 mp suprafață. S-a acționat, de asemenea, pentru depistarea de noi posibilități pentru desfacerea produselor, fiind amenajate cu mijloace simple noi unități în zonele intens circulate din vechile complexe Mazepa, Țiglina III ș.a. ; pînă la finele anului urmînd a se înființa noi unități și în complexele comerciale din cartierele Țiglina, la complexul „Potcoava de aur" și la Casa modei etc. Noile magazine și modalitățile ingenioase de desfacere a mărfurilor contribuie în măsură sporită la creșterea vînzărilor de produse către populație. (Dan Plăeșu).

CURIER JURIDIC

RĂSPUNSURI LA ÎNTREBĂRI PRIVIND DREPTUL LA PENSII

● **Pensia suplimentară.** Pentru **Neculai Avramescu** din Bacău, **Aristița Haralambie** din Drăgășani, **Radu Constantin** din Rm. Vîlcea, **Popa Mihalache** din Craiova ș.a. redăm mai jos cîteva din prevederile Legii nr. 27/1966, republicată, referitoare la stabilirea pensiei suplimentare. Acest drept se acordă pensionarilor și beneficiarilor de ajutor social din cadrul asigurărilor sociale de stat care au contribuit, în timpul activității retribuite la fondul pentru pensia suplimentară, precum și pensionarilor urmași, dacă susținătorul decedat a contribuit la fondul de pensii. Potrivit prevederilor art. 73, alin. 1 din lege, cuantumul pensiei suplimentare este de 16 la sută din retribuția tarifară folosită ca bază de calcul a pensiei de asigurări sociale, dacă s-a contribuit la fondul acestei pensii cel puțin 20 de ani. La o contribuție mai mică de 20 ani, pensia suplimentară se stabilește după cum urmează : între 10 și 20 de ani contribuție se acordă 14 la sută din retribuția tarifară folosită la calcularea pensiei de asigurări sociale ; între 8 și 10 ani inclusiv — 12 la sută ; între 5 și 8 ani inclusiv — 10 la sută ; între 2 și 5 ani inclusiv — 7 la sută ; iar de la 1 la 2 ani inclusiv — 5 la sută.

În cazul beneficiarilor de ajutor social pentru limită de vîrstă pensia suplimentară se calculează pe baza mediei retribuțiilor tarifare lunare din ultimii 5 ani de activitate consecutivă.

Persoanele care au împlinit limita de vîrstă sau sînt invalide și nu îndeplinesc condițiile prevăzute de lege pentru a putea fi înscrise la pensie sau ajutor social au drept la pensie suplimentară, cu condiția să fi contribuit la fondul de pensii cel puțin 12 luni. În astfel de situații, baza de calcul a pensiei suplimentare o reprezintă media retribuțiilor tarifare lunare din ultimii cinci ani de activitate consecutivă ori media retribuțiilor tarifare lunare din perioada de activitate pentru cei care au lucrat mai puțin de 5 ani.

● Cititorilor **Gheorghe Buzgăn** din Timișoara, **Nicolae Georgescu** din București, **Gheorghe Rotaru** din Ploiești, care ne-au solicitat unele lămuriri referitoare la **cumulul pensiei cu retribuția**, le răspundem următoarele :

Pensionarii cu pensie integrală pentru limită de vîrstă, care au împlinit vîrsta de 62 de ani bărbații și 57 ani femeile primesc, pe lîngă retribuție, și pensia în întregime, pe perioada cît sînt încadrați în posturi cu pînă la o jumătate de normă inclusiv ; cu contracte de muncă pe durată determinată de pînă la 4 luni, în cursul unui an calendaristic ; la persoane fizice, cooperative agricole de producție și case de ajutor reciproc.

Pensionarii de invaliditate gradul III încadrați în muncă primesc pe lîngă retribuție și pensia în întregime (pensia de asigurări sociale și pensia suplimentară), cu condiția ca acestea împreună să nu depășească retribuția tarifară în vigoare, corespunzătoare funcției avute la data pensionării de invaliditate. În situație contrară, pensiile se reduc începînd cu pensia de asigurări sociale sau se suspendă, după caz.

● **Înscrierea** la pensie integrală pentru limită de vîrstă a angajaților care au lucrat în grupa a III-a cel puțin 25 ani bărbații și 20 ani femeile se poate face la cererea unității după împlinirea vîrstei de 62 ani bărbații și 57 ani femeile sau la cererea celui îndreptățit, a tutorelui ori a curatorului său, după împlinirea vîrstei de 60 de ani bărbații și 55 ani femeile. În cazul celor care au lucrat în locuri de muncă încadrate în grupa I și II și au o vechime în muncă de 25 ani bărbații și 20 ani femeile, vîrstele de pensionare se reduc cu cîte 6 luni pentru fiecare an efectiv lucrat în locuri de muncă din grupa I și cu cîte 3 luni pentru fiecare an efectiv lucrat în locuri din grupa a II-a. Reducerile se fac numai cu ani întregi, fără ca vîrsta să fie mai mică de 50 ani. De asemenea, pentru femeile care au o vechime în muncă de cel puțin 20 de ani, vîrstele de pensionare se reduc cu cîte un an, dacă au născut 3 copii și i-au crescut pînă la vîrsta de 10 ani, cu 2 ani, dacă au născut 4 copii și i-au crescut pînă la vîrsta de 10 ani și cu 3 ani, dacă au născut 5 copii sau mai mulți și i-au crescut pînă la vîrsta de 10 ani.

Gheorghe PÎRVAN

SEMNALE DE LA CITITORI

„Nopțile albe" ale blocului D 6

Am primit la redacție o scrisoare semnată de locatarii blocului D 6 (proprietate personală), construit în centrul Pitești. O scrisoare care — dactilografiată în mai multe exemplare — circulă de vreo două luni de zile prin birourile mai multor instituții locale și centrale. Ce necazuri i-au îndemnat pe cele 48 de familii din blocul D 6 să se adreseze și „Scînteii" ?

Pe strada 1 Mai din Pitești s-a dat în folosință, la 30 iunie, blocul D 6. Privit de la distanță, el întrunește — datorită arhitecturii sale frumoase — aprecierea și admirația vizitatorilor. Blocul, o construcție cu 4 etaje, este amplasat în cunoscuta zonă comercială a orașului, „Fortuna", și are la parter, pe toată lungimea sa de peste 100 de metri, spații comerciale. De aici, de la spațiile comerciale — mai exact de la profilul lor — s-au născut... „nopțile albe" ale celor 48 de familii din bloc. De ce ? Pentru că direcția comercială județeană a dispus construirea la parterul acestui bloc a nu mai puțin de... patru restaurante : berăria „Zimbrul", restaurantul cu autoservire, restaurantul „Minion" și restaurantul „Cina". Cele patru localuri sînt legate unul de altul ca mărgelele pe ață. Fiecare restaurant are cîte o bucătărie. Patru bucătării care emană mirosuri de mîncare pînă la ore tîrzii, mirosuri care urcă și depășesc înălțimea etajului patru al blocului. Bucătăriile au instalații de răcire și compresoare, care provoacă trepidații intense, trepidații care se aud, de asemenea, pînă la etajul IV. Mai au bucătăriile și anexe fără o izolare fonică corespunzătoare între parter și etajul I, fapt care favorizează pătrunderea zgomotelor în mai toate apartamentele. Există și anexe exterioare, „lipite" de ferestrele blocului, unde sînt evacuate resturile de la restaurant și unde se depozitează (tot cu zgomot), zi și noapte, mărfuri. Să mai adăugăm și faptul că cele patru restaurante au zeci de angajați, care, mai ales la orele de închidere, de pregătire a restaurantelor pentru a doua zi, pun în mișcare alte și alte surse de zgomot.

„Pe lîngă toate acestea — ne semnalează semnatarii scrisorii — la unitățile respective de alimentație publică au fost montate unele instalații de aspirație și guri de evacuare a aerului viciat fără să fi fost prevăzute inițial în proiectul de execuție a blocului, iar la altele, prevăzute în proiect, nu s-au respectat caracteristicile și dimensiunile corespunzătoare, ceea ce face aproape imposibilă liniștea și odihna în acest bloc".

Autorii scrisorii ne vorbesc în amănunțime și de alte surse de zgomote — ca și cum n-ar fi fost deajuns cele amintite. Astfel, orchestra de la restaurantul „Minion" are program pînă la ora 24 ; curtea interioară este luată în stăpînire de mașinile care fac aprovizionarea — tot cu mare zgomot ; parcarea autoturismelor se face numai la intrările acestui bloc, pentru că la blocurile vecine s-a montat indicatorul „Parcare interzisă".

Aceasta este, pe scurt, povestea „nopților albe" ale familiilor din blocul D 6. Cititorul ar fi tentat să întrebe : de ce am repetat pe larg conținutul scrisorii și nu propriile noastre constatări ? Simplu : constatările noastre, la fața locului, efectuate atît la ore de zi, cît și de noapte, coincid întru totul cu cele relatate în scrisoare.

Cum s-a ajuns la această situație, care tulbură atît de mult liniștea și odihna oamenilor ? Nu era oare posibil — în conformitate cu legile în vigoare, care protejează liniștea cetățeanului — ca amplasarea cetățile comerciale — afirmă arhitectul V. Perceac, directorul Institutului de proiectare Argeș — era, inițial, cu totul alta. Nu era vorba de nici o berărie și nu erau prevăzute nici restaurante cu program muzical... (Aici deschidem o paranteză, pentru a reda următorul dialog : „Dumneavoastră, ca proiectant, ați fost de acord cu modificările solicitate ?" Răspuns : „Nu. Ne-am trezit în fața unui fapt împlinit și trebuia să găsim o soluție"). În ce privește instalațiile de ventilație, o parte nu corespunde din cauza fabricației, alta din cauza montajului. Noi am întocmit documentație pentru remedieri. (Vasăzică, proiectantul ajunge, în sfîrșit, la concluzia că sînt necesare și posibile remedieri, modificări), dar așteptăm ca direcția comercială să deschidă finanțarea lucrărilor".

Ce explicație dă direcția comercială ?

— Semnatarii scrisorii au dreptate — ne spune Ion Bădescu, directorul respectivei instituții. Am primit sarcină din partea tovarășului prim-secretar al comitetului județean de partid ca, împreună cu proiectantul, să găsim soluții pentru remedierea defecțiunilor semnalate. Direcția comercială va finanța orice remedieri, dar proiectantul trebuie să găsească mai întîi soluțiile necesare.

După două zile de investigații, în care nu o dată s-a susținut că problema este fără soluție, ne aflăm în fața unui angajament de rezolvare. Conducerea direcției comerciale — pentru a face cunoscută această soluție — a organizat o întîlnire între reprezentanții asociației de locatari, ai întreprinderii de vînzare și construcție de locuințe și ai complexelor comerciale din zonă pentru a discuta măsurile preconizate de proiectant și beneficiarul spațiilor comerciale. Întîlnirea s-a transformat într-un adevărat „colocviu profesional" (între locatari aflîndu-se și proiectanți de profesie), în care s-au conturat și alte măsuri și soluții pentru remedierea defecțiunilor, pentru instaurarea unui climat de liniște în întreaga zonă. A rămas ca proiectantul să dea viață soluțiilor și propunerilor posibile de realizat, astfel încît, într-un termen relativ scurt, blocul D 6 să-și recapete liniștea necesară.

Eforturile făcute de organele locale pentru a găsi în cele din urmă soluția în această problemă socială sînt, fără îndoială, salutare. Ne-ar bucura însă faptul dacă din acest „caz" — rezultat din nerespectarea unor prevederi legale — proiectanții și edilii ar trage și concluziile necesare privitoare la creșterea răspunderii lor pentru condițiile pe care trebuie să le asigure cetățenilor în construcțiile noi.

Const. PRIESCU

cinema

● **Ultimele zile ale verii:** SALA PALATULUI (seria de bilete 738) — 19,30. SCALA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30. GRIVIȚA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 15,45 ; 18 ; 20,15.
● **Orient Express:** EFORIE — 9 ; 11,45 ; 14,30 ; 17,15 ; 20,15. FESTIVAL — 8,45 ; 11,30 ; 14,15 ; 17,15 ; 20.
● **Katina:** CAPITOL — 9,30 ; 11,45 ; 14 ; 16 ; 18,15 ; 20,30.
● **Un loc sub soare:** CENTRAL — 9,15 ; 11,30 ; 13,45 ; 16 ; 18,15 ; 20,30.
● **Țara îndepărtată:** BUCUREȘTI — 8,45 ; 11 ; 13,15 ; 16 ; 18,15 ; 20,30. LUCEAFĂRUL — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30. FAVORIT — 9,15 ; 11,30 ; 13,45 ; 16 ; 18,15 ; 20,30.
● **Dacă tace cîntărețul:** PATRIA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30.
● **Osînda:** MODERN — 9,30 ; 12,15 ; 15 ; 17,30 ; 20,15. MELODIA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30. FEROVIAR — 9,30 ; 12 ; 14,30 ; 17 ; 19,30. TOMIS — 9 ; 11,30 ; 14,45 ; 17,15 ; 20,15.
● **Diamante pe roți:** BUZEȘTI — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,15.
● **Pintea:** ARTA — 13,30 ; 17,45 ; 20. COSMOS — 15,30 ; 18 ; 20,15. LIRA — 15,30 ; 18 ; 20,15.
● **Pinocchio:** DOINA — 9,30 ; 11,30 ; 13,30 ; 15,30.
● **Cu mîinile curate:** DOINA — 17,30 ; 20.
● **Aeroport '75:** EXCELSIOR — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30. GLORIA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 16 ; 18,15 ; 20,30.
● **Aripi puternice:** LUMINA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 15,45 ; 18 ; 20.
● **Cei 13 de la Barletta:** AURORA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 15,45 ; 18 ; 20,15. FLAMURA — 11,15 ; 13,30 ; 15,45 ; 18 ; 20,15.
● **Finist, șoim viteaz:** FLAMURA — 9.
● **Mihai Viteazul:** TIMPURI NOI — 9 ; 12,30 ; 16 ; 19,30.
● **Apașii:** VICTORIA — 9,15 ; 11,30 ; 13,45 ; 16 ; 18,15 ; 20,30.
● **Luptătorul din New Orleans:** CASA FILMULUI — 10 ; 12 ; 14 ; 16 ; 18 ; 20, MIORIȚA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 15,45 ; 18 ; 20,15.
● **Nebună de legat:** VOLGA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 15,45 ; 18 ; 20,15.
● **Comisarul Piedone la Hong-Kong:** COTROCENI — 10 ; 12,30 ; 15 ; 17,30 ; 20, FLACĂRA — 15,30 ; 18 ; 20,15.
● **Filiera II:** BUCEGI — 15,30 ; 17,45 ; 20.
● **Romanță pentru o coroană:** DACIA — 9 ; 11,15 ; 13,30 ; 15,45 ; 18 ; 20,15.
● **Micul indian:** FLOREASCA — 13,30 ; 15,30 ; 18 ; 20.
● **Pisicile aristocrate:** GIULEȘTI — 10 ; 15,30.
● **Cînd vine septembrie:** GIULEȘTI — 17,45 ; 20.
● **Melodiile cartierului:** DRUMUL SĂRII — 15,30 ; 18 ; 20,15.
● **Călărețul cu eșarfă albă:** FERENTARI — 15,30 ; 18 ; 20,15.
● **Eu și dragile mele mătuși:** CRÎNGAȘI — 17.
● **Texas, dincolo de rîu:** MUNCA — 16 ; 18 ; 20.
● **Tom și Jerry:** PACEA — 14 ; 16.
● **Operațiunea „Monstrul":** PACEA — 18 ; 20,15.
● **Ulzana — căpetenia apașilor:** MOȘILOR — 15,30 ; 18 ; 20.
● **Zile fierbinți:** POPULAR — 16 ; 18 ; 20.
● **Călărețul fără cap:** PROGRESUL — 15,30 ; 17,45 ; 20.
● **B.D. intră în acțiune:** RAHOVA — 16 ; 18 ; 20.
● **Aventurile celor doi muzicanți :** UNIREA — 16 ; 18 ; 20.
● **Sufletele condamnate:** VIITORUL — 16 ; 18 ; 20.
● **Misiune primejdioasă:** VITAN — 16 ; 18.

teatre

● Filarmonica „George Enescu" (sala mică a Palatului Republicii Socialiste România) : Ciclul „După-amiezile muzicale ale tineretului". Recital de pian : Adrian Vasilache — 18. (Ateneul Român) : Festivalul muzicii ruse și sovietice în Republica Socialistă România. Concert simfonic extraordinar. Dirijor : Evghenii Svetlanov (U.R.S.S.) — 20.
● Teatrul satiric-muzical „C. Tănase" (sala Savoy) : Revista cu paiațe — 19,30.
● Teatrul „Țăndărică" (sala Academiei) : Sir și elixir — 17.

Tovarășa Elena Ceaușescu a primit pe doamna Farideh Diba,

vicepreședintă a Asociației Femeilor din Iran, mama Maiestății Sale Imperiale Farah

Tovarășa Elena Ceaușescu a primit, vineri, pe doamna Farideh Diba, vicepreședintă a Asociației Femeilor din Iran, mama Maiestății Sale Imperiale Farah, care, la invitația Consiliului Național al Femeilor, face o vizită în țara noastră.

La întrevedere au participat tovarășele Maria Mănescu, Lina Ciobanu, Tamara Dobrin, Viorica Boabă, soția ambasadorului României la Teheran.

Au luat parte, de asemenea, doamna Djahanbany, senator, și doamna Soleh Bahrami, soția ambasadorului Iranului la București.

Cu acest prilej, doamna Farideh Diba a transmis tovarășei Elena Ceaușescu călduroase urări de sănătate și fericire din partea Maiestății Sale împărăteasa Farah.

Mulțumind, tovarășa Elena Ceaușescu a transmis, la rîndul său, Maiestății Sale împărăteasa Farah aceleași bune urări de sănătate și fericire personală.

Doamna Farideh Diba și-a exprimat bucuria de a revedea țara noastră, de a fi putut cunoaște realizări ale poporului român pe tărîm social-cultural, vestite monumente istorice și de artă, frumusețile naturale ale României.

Întrevederea a avut loc într-o atmosferă caldă, prietenească.

Cronica zilei

Tovarășul Emil Bobu, membru al Comitetului Politic Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., vicepreședinte al Consiliului de Stat, l-a primit pe Poul Hartling, președintele Partidului Liberal din Danemarca.

Cu acest prilej a avut loc o convorbire care s-a desfășurat într-o atmosferă de prietenie.

Tovarășul Ion Ioniță, viceprim-ministru al guvernului, a primit, vineri după-amiază, pe dr. Halfdan Mahler, director general al Organizației Mondiale a Sănătății.

La primire, care s-a desfășurat într-o atmosferă cordială, a participat Nicolae Nicolaescu, ministrul sănătății.

Oaspeți din R. P. Chineză. Vineri a sosit în Capitală o delegație a Ministerului Învățămîntului din Republica Populară Chineză, condusă de Liu-ai Fen, adjunct al ministrului învățămîntului, care, la invitația Ministerului Educației și Învățămîntului, face o vizită în țara noastră.

La sosire, pe aeroportul Otopeni, oaspeții au fost întîmpinați de Radu Bogdan, adjunct al ministrului educației și învățămîntului.

Au fost de față Li Tin-ciuan, ambasadorul Republicii Populare Chineze la București, și membri ai ambasadei.

Colocviu internațional. Vineri s-au încheiat la București lucrările Colocviului internațional cu tema „Extinderea utilizării deșeurilor de lemn", organizat sub egida Comitetului lemnului din cadrul Comisiei Economice pentru Europa a Organizației Națiunilor Unite (C.E.E.-O.N.U.).

În ultima ședință, participanții au adoptat un document final, care cuprinde recomandări pentru țările membre ale Comitetului lemnului din cadrul C.E.E.-O.N.U. privind extinderea utilizării deșeurilor de lemn.

Vernisaj. Sub auspiciile Consiliului Culturii și Educației Socialiste, vineri la amiază a avut loc, în sala Ateneului Român, vernisajul expoziției pictorului Csök István (1865—1961) din R. P. Ungară, manifestare organizată în cadrul planului de colaborare culturală cu această țară. Expoziția, care prezintă pe unul din maeștrii de frunte ai picturii ungare contemporane, constituie o contribuție la mai buna cunoaștere și apropiere dintre poporul ungar și poporul român și, astfel, la prețuirea reciprocă a valorilor spirituale create de ele.

La manifestare au participat Dumitru Ghișe, vicepreședinte al C.C.E.S., funcționari superiori din Ministerul Afacerilor Externe, artiști plastici, alți oameni de artă și cultură, un numeros public.

De asemenea, au fost prezenți György Biczó, ambasadorul R.P. Ungare la București, alți membri ai corpului diplomatic.

Manifestare culturală. Cu prilejul Zilei naționale a Republicii Cipru, Institutul român pentru relațiile culturale cu străinătatea a organizat, vineri, în Capitală o manifestare culturală. Au participat membri ai conducerii I.R.R.C.S., reprezentanți ai Ministerului Afacerilor Externe, oameni de cultură și artă, un numeros public.

În cadrul manifestării, ziaristul Iosif Socaciu a împărtășit impresii de călătorie din această țară.

Vizită. Între 27 septembrie și 1 octombrie, un grup de cursanți ai Colegiului regal de studii în domeniul apărării din Marea Britanie, condus de A. A. Golds, secretar de stat adjunct la Ministerul pentru Afaceri Externe și al Commonwealth-ului, a făcut o vizită în țara noastră. Au fost vizitate obiective economice și turistice din București și județul Brașov.

★

Ministrul afacerilor externe al Republicii Socialiste România, George Macovescu, a trimis o telegramă de felicitare ministrului afacerilor externe al Republicii Guineea, Filly Cissoko, cu prilejul Zilei naționale a acestei țări și a primit o telegramă de mulțumire din partea ministrului relațiilor externe al Republicii Costa Rica, Gonzalo Facio, ca răspuns la mesajul de felicitare adresat cu ocazia Zilei naționale a acestei țări.

Recepție. Cu ocazia celei de-a XVI-a aniversări a independenței Republicii Federale Nigeria, ambasadorul acestei țări la București, Luke Salisu Momodu-Osobase, a oferit vineri o recepție.

Au participat Suzana Gâdea, ministrul educației și învățămîntului, Nicolae Mănescu, ministrul energiei electrice, Ion St. Ion, secretar al Consiliului de Miniștri, Cornel Pacoste, adjunct al ministrului afacerilor externe, membri ai conducerii unor instituții centrale, oameni de cultură și artă, ziariști.

Au luat parte șefi de misiuni diplomatice acreditați în țara noastră, alți membri ai corpului diplomatic.

(Agerpres)

tv

PROGRAMUL I

11,00 O viață pentru o idee : Ștefan Gheorghiu (1879—1914).
11,30 De la clasici la contemporani.
12,20 Reportaj T.
12,45 Tinerețea cîntă...
13,05 Biblioteca pentru toți.
13,45 Telex.
13,50 Cîntul meu colindă țara — muzică populară.
14,05 Caleidoscop cultural-artistic.
14,30 Tenis de cîmp. Întîlnirea demonstrativă dintre Guillermo Vilas — Ion Țiriac. Transmisiune directă.
16,35 Vîrstele peliculei.
17,25 Club T... În turneu cu „Amfiteatrul artelor".
18,25 Dintre sute de catarge. Spectacol literar-muzical-coregrafic.
19,05 Eroi îndrăgiți de copii : Heidi.
19,30 Telejurnal. ● Septembrie '76 — cronica evenimentelor interne.
20,05 Față în față.
20,20 Teleenciclopedia.
21,05 Publicitate.
21,10 Film serial : „Dosarele Rockford".
22,00 24 de ore. ● Sport.
22,20 Canzonissima — emisiune de divertisment.
23,00 Închiderea programului.

A apărut :

„REVISTA ECONOMICĂ"

nr. 39 din 1 octombrie 1976

Din cuprinsul revistei citām articolele „Buzău — 1600. Istoria dezvoltării județului se scrie la timpul prezent" de Tudor Postelnicu, prim-secretar al Comitetului județean Buzău al P.C.R. ; „Plan, angajamente. Pe fiecare șantier, planul de investiții îndeplinit ritmic, cu eficiență sporită" de L. Țintea ; „Corelațiile planului de muncă și retribuție și cointeresarea materială" de Gheorghe Răboacă ;

Revista publică o convorbire cu Janez Stanovnik, secretar executiv al Comisiei economice O.N.U. pentru Europa pe tema : Utilizarea pămîntului — o problemă economică și socială.

Sumarul cuprinde obișnuitele rubrici : **Conducere — organizare, Teorii — Idei, Economie mondială.**

Încheierea conferinței organismelor oficiale de turism din țările balcanice

Vineri după-amiază a luat sfîrșit cea de-a 9-a Conferință a organismelor oficiale de turism din țările balcanice, manifestare organizată, timp de trei zile, în capitala țării noastre.

În încheierea lucrărilor a fost semnat protocolul conferinței, document important pentru dezvoltarea colaborării în domeniul turismului balcanic, menit să ducă la întărirea legăturilor de prietenie între țările din Balcani, la promovarea păcii și înțelegerii internaționale. Documentul prevede o serie de acțiuni privind mai buna valorificare și conservare a tezaurului de cultură și civilizație din regiunea balcanică, intensificarea traficului turistic din terțe țări către această parte a Europei.

Protocolul a fost semnat de Atanas Dimitrov, președintele Comitetului de odihnă și turism din R. P. Bulgaria, Georges Daskalakis, președintele Oficiului național de turism din Republica Elenă, Dusan Nejkov, subsecretar la Comitetul federal pentru turism din R.S.F. Iugoslavia, Mukkader Sezgin, subsecretar de stat la Ministerul Informațiilor și Turismului din Republica Turcia, și Ion Cosma, ministrul turismului din țara noastră.

În aceeași după-amiază, tovarășul Janos Fazekas, viceprim-ministru al guvernului, a primit pe conducătorii delegațiilor participante la cea de-a 9-a Conferință a organismelor oficiale de turism din țările balcanice.

Colocviul româno-american privind evoluția relațiilor internaționale actuale

Între 29 septembrie și 1 octombrie s-a desfășurat la București — sub auspiciile A.D.I.R.I. și Consiliului pentru Relații Externe din S.U.A. — primul colocviu româno-american avînd ca temă stadiul și evoluția relațiilor internaționale actuale, inclusiv raporturile dintre România și Statele Unite. La lucrările colocviului au luat parte specialiști din cele două țări în domeniul relațiilor internaționale, funcționari superiori din ministerele de externe ale României și S.U.A., oameni de știință și cultură, cadre didactice și cercetători, ziariști. În cadrul colocviului a fost efectuat un schimb amplu și deschis de păreri asupra unei arii largi de probleme ale vieții internaționale, care privesc pacea și destinderea în lume, securitatea și cooperarea în Europa după semnarea Actului final de la Helsinki, economia mondială și viitorul ei, cursa înarmărilor, stadiul și desfășurarea negocierilor de dezarmare ș.a. Participanții au relevat utilitatea schimbului de păreri realizat cu prilejul colocviului, importanța sa pentru mai buna cunoaștere și înțelegere a pozițiilor celor două state în problemele majore ale contemporaneității, avînd ca obiectiv dezvoltarea liberă și independentă a fiecărei națiuni, progresul și prosperitatea tuturor popoarelor.

★

Tovarășul Ștefan Andrei, membru supleant al Comitetului Politic Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., a primit, vineri, pe participanții la colocviul româno-american pe probleme internaționale.

Din delegația americană, care este condusă de Bayless Manning, președintele Consiliului pentru Relații Externe, fac parte Amos A. Jordan jr., adjunct al subsecretarului de stat, reprezentanți ai vieții politice, științifice și culturale, precum și ai presei din S.U.A.

Au participat tovarășii Mihnea Gheorghiu, președintele Academiei de științe sociale și politice, Vasile Șandru, adjunct de șef de secție la C.C. al P.C.R., Vasile Gliga, adjunct al ministrului afacerilor externe.

A fost prezent Harry Barnes jr., ambasadorul S.U.A. la București.

Cu acest prilej a avut loc un schimb de păreri cu privire la dezvoltarea în continuare a relațiilor româno-americane, precum și în legătură cu unele probleme internaționale actuale.

vremea

Timpul probabil pentru zilele de 3, 4 și 5 octombrie. În țară: Vremea se va ameliora, dar va fi răcoroasă în primele nopți, îndeosebi în nord-estul țării. Cerul va fi variabil. Vor cădea ploi izolate, mai ales în zona de munte și în regiunile din vestul țării. Vînt moderat la început, apoi în general slab. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 2 și 10 grade, mai coborîte în Maramureș, estul Transilvaniei și Moldova, unde vor fi condiții de brumă și îngheț slab la sol. Temperaturile maxime vor oscila între 12 și 22 de grade, mai ridicate în a doua parte a intervalului.

★

În ziua de 1 octombrie a.c., ora 19.51, a avut loc un cutremur de pămînt în regiunea Vrancea, a cărui intensitate pe scara Richter (magnitudine) a fost de 5,5, adîncimea focală găsindu-se la 150 km. Cutremurul s-a făcut simțit și în Capitală.

SĂRBĂTOAREA NAȚIONALĂ A REPUBLICII GUINEEA

Excelenței Sale AHMED SEKOU TOURE

Președintele Republicii Guineea

Cu prilejul celei de-a XVIII-a aniversări a proclamării independenței Republicii Guineea, îmi este deosebit de plăcut ca, în numele poporului român, al Partidului Comunist Român, al guvernului și al meu personal, să vă adresez călduroase felicitări și cele mai bune urări de sănătate și fericire pentru dumneavoastră, de prosperitate și progres poporului guineez prieten, pe calea dezvoltării sale economico-sociale independente.

Sint convins că relațiile de prietenie și cooperare statornicite între țările și partidele noastre se vor dezvolta și întări continuu pe multiple planuri în spiritul convorbirilor și al Tratatului de prietenie și colaborare, semnat împreună la Conakry la 10 martie 1974, spre binele celor două popoare, în interesul comun al luptei generale împotriva imperialismului, colonialismului și neocolonialismului, pentru edificarea unei noi ordini economice și politice internaționale, pentru pace și progres în întreaga lume.

NICOLAE CEAUȘESCU

Președintele Republicii Socialiste România

Guineea este nu numai „castelul de apă" al Africii occidentale, pe teritoriul ei avîndu-și izvoarele două mari fluvii, Nigerul și Senegalul, ci și țara bauxitei. Zăcămîntul de la Boké, situat în nord-vestul țării, este socotit unul din cele mai bogate din lume. Nu departe de această zonă se află un alt mare depozit natural, cel de la Sangaredy, pus de curînd în valoare. „Operațiunea Boké", cum a fost denumită valorificarea bauxitei din această zonă, a fost declanșată după proclamarea independenței țării — eveniment sărbătorit astăzi de poporul guineez. În 1973 a început valorificarea zăcămîntului de la Songaredy. Producția de bauxită a crescut astfel an de an, ajungînd în 1974 la 6,6 milioane tone, ceea ce situează Guineea pe locul al patrulea în lume în acest domeniu. Paralel, s-a extins rețeaua căilor de comunicație, a fost construit un nou port, la Kamsar.

Preocupat să asigure o valorificare cît mai eficientă a acestei mari bogății naturale în folosul național, guvernul preconizează sporirea capacității întreprinderilor guineeze de prelucrare a bauxitei. În prezent, în Guineea se produc 700 000 tone de aluminiu, urmînd ca producția să crească simțitor în anii viitori. În același timp, s-a întărit controlul statului în economie. Veniturile realizate sînt folosite pentru dezvoltarea altor ramuri ale industriei, pentru construcția de căi de comunicație, dezvoltarea învățămîntului.

Eforturile poporului guineez îndreptate spre consolidarea independenței, pentru dezvoltarea economică și progres social sînt urmărite cu sentimente de simpatie și solidaritate în țara noastră. Este îmbucurător faptul că relațiile româno-guineeze cunosc o continuă dezvoltare. În acest cadru, un moment de cea mai mare însemnătate l-a constituit vizita efectuată de tovarășul Nicolae Ceaușescu în Republica Guineea. Convorbirile avute cu președintele Sekou Toure, încheierea Tratatului de prietenie și colaborare, celelalte documente semnate au pus bazele unei largi și fructuoase conlucrări pe multiple planuri. Acționînd pe linia transpunerii în viață a acordurilor și înțelegerilor realizate, au fost întreprinse o serie de măsuri privind cooperarea în prospectări geologice și punerea în valoare a unor zăcăminte de bauxită și minereu de fier. Extinderea și adîncirea relațiilor româno-guineeze corespunde intereselor celor două țări și popoare, cauzei păcii și colaborării internaționale.

A. B.

BLACKPOOL

S-a încheiat Conferința partidului laburist

● În centrul dezbaterilor — problema dificultăților economice ● Concluzia : „un avans spre stînga"

„Conferința din anul acesta a partidului laburist s-a desfășurat sub spectrul crizei lirei sterline". Astfel a sintetizat ziarul „Daily Mirror" condițiile și atmosfera în care au avut loc lucrările celei de-a 75-a Conferințe anuale a Partidului Laburist din Marea Britanie. La 27 septembrie, cînd a început conferința, moneda britanică se apropia de 1,71 dolari ; la 29 septembrie valoarea lirei scăzuse la 1,63 dolari, iar la 1 octombrie, cînd s-au încheiat lucrările, guvernul s-a văzut în situația de a începe negocieri cu Fondul Monetar Internațional în vederea acordării unui nou împrumut — de 3,9 miliarde dolari — pentru a preveni un nou regres al lirei sterline.

Toate acestea explică de ce aproape toți cei 188 delegați care au luat cuvîntul la conferință s-au referit la problemele dificultăților economice care confruntă Marea Britanie. Potrivit aprecierilor primului ministru James Callaghan, ca și ale ministrului de finanțe, Healey, situația este departe de a fi satisfăcătoare : inflația, șomajul ridicat, deficitul balanței de plăți și devalorizarea lirei sterline continuă să afecteze profund viața economico-socială a țării. În final, conferința, deși a criticat diversele aspecte ale politicii guvernului, a hotărît să sprijine eforturile sale avînd ca scop să „pună Marea Britanie pe propriile sale picioare".

Conferința a aprobat documentul intitulat **„Următorii trei ani și problema priorităților"** (care cuprinde prevederi în domeniul economic și social convenite cu sindicatele în cadrul așa-numitului „contract social"), precum și o serie de rezolutii în probleme ca somajul, pensiile, sănătatea publică, educația, politica energetică, transporturile, cheltuielile militare etc. În ultima ședință delegații au adoptat, de asemenea, **„Programul laburist pentru Anglia — 1976"**, care consemnează intenția **„de a efectua o schimbare fundamentală și ireversibilă a balanței puterii și bogăției în favoarea oamenilor muncii și a familiilor lor".** Semnificativă a fost adoptarea de către conferință a recomandării Comitetului Executiv Național de a se trece, în viitorul „Manifest electoral laburist", hotărîrea de a naționaliza patru mari bănci și șapte importante societăți de asigurare.

Potrivit comentatorilor presei londoneze, prin natura documentelor adoptate, partidul a înregistrat **„un avans spre stînga".** Totodată, se reamînteste că grupul parlamentar și guvernul laburist nu sînt alesi sau desemnați de conferință și, ca atare, hotărîrile conferinței nu sînt obligatorii pentru aceste organisme. Deciziile conferințelor au un caracter consultativ, iar unele hotărîri pot fi trecute în Manifestul electoral, care să stea la baza politicii guvernului, în cazul în care partidul iese învingător în alegeri.

N. PLOPEANU

Tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

Secretar general al Partidului Comunist Român, Președintele Republicii Socialiste România

Tovarășului MANEA MĂNESCU

Prim-ministru al Guvernului Republicii Socialiste România

Vă exprimăm mulțumiri profunde pentru felicitările fierbinți și caldul salut tovărășesc transmise din partea Comitetului Central al Partidului Comunist Român, Consiliului de Stat și Guvernului Republicii Socialiste România, al întregului popor român și al dumneavoastră personal cu prilejul celei de-a 28-a aniversări a întemeierii Republicii Populare Democrate Coreene.

Înaltele dumneavoastră aprecieri, sprijinirea luptei și realizărilor poporului nostru constitue un mare stimulent pentru noi.

Remarcînd cu satisfacție că pe zi ce trece relațiile frățești de prietenie și colaborare dintre partidele, guvernele și popoarele celor două țări ale noastre se întăresc și se dezvoltă, vă urăm din toată inima, dumneavoastră și poporului român, noi succese în lupta pentru propășirea țării.

KIM IR SEN

Secretar general al Comitetului Central al Partidului Muncii din Coreea, Președintele Republicii Populare Democrate Coreene

PAK SEN CER

Premierul Consiliului Administrativ al Republicii Populare Democrate Coreene

Pe calea amplificării relațiilor de colaborare româno-austriece

Bazate pe tradiții și vecinătate geografică, favorizate de condițiile noi, caracterizate prin preocupările pașnice, constructive ale celor două popoare dunărene, prin interesul comun de a contribui la întărirea cursului nou spre destindere și înțelegere pe arena internațională, relațiile româno-austriece pot fi considerate ca o bună întruchipare a principiului conlucrării fructuoase între state cu orînduiri sociale diferite.

Evoluția de la un an la altul mai amplă și cuprinzătoare, în forme calitativ noi, a acestor relații pune în evidență importanta hotăritoare a întîlnirilor la nivel înalt, marcate de vizita în Austria a președintelui Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceausescu, în septembrie 1970, ca și de vizitele în România ale fostului președinte federal Franz Jonas și cancelarului Bruno Kreisky. Înțelegerile și acordurile convenite cu aceste prilejuri au pus temelii puternice și au stimulat considerabil legăturile pe multiple planuri dintre cele două țări.

Cronica relațiilor de colaborare dintre cele două țări a consemnat ca un important eveniment, în acest sens, vizita primului ministru al guvernului român, Manea Mănescu, în Austria, care a prilejuit convorbiri fructuoase cu președintele Rudolf Kirchschläger și cu cancelarul federal, cu alți factori importanți ai vieții politice din Austria. Acest dialog a permis evidențierea, cu satisfacție reciprocă a cursului dinamic, mereu ascendent, al relațiilor bilaterale în toate domeniile, cu precădere în sfera schimburilor comerciale și cooperării economice, corespunzător dorinței ambelor state de a promova prietenia și înțelegerea reciprocă, de a asigura lărgirea și diversificarea raporturilor economice, pe bază reciproc avantajoasă.

În mod incontestabil, realizările remarcabile ale României socialiste pe planul edificării unei economii moderne, iar pe de altă parte nivelul bine cunoscut de dezvoltare al Austriei constituie premise prețioase pentru a căror valorificare s-a căzut de acord să se creeze un cadru cît mai adecvat, prin acorduri și contracte de lungă durată. Consemnînd rezultatele rodnice, concrete ale vizitei, documentele semnate cu acest prilej prevăd lărgirea și consolidarea relațiilor de cooperare între cele două țări în domeniile construcțiilor de mașini, folosirii pașnice a energiei atomice, realizarea de acțiuni de colaborare pe terțe piețe, extinderea schimburilor comerciale, promovarea, protecția și garantarea reciprocă a investițiilor. În completarea acestor înțelegeri, noi posibilități de conlucrare fructuoasă oferă acordul intergovernamental de cooperare în domeniul științei și tehnologiei.

Așa după cum se știe, România și Austria, state care fac parte din categoria țărilor mici și mijlocii, participă activ la viața internațională, își aduc contribuția la rezolvarea marilor probleme cu care este confruntată omenirea. Convorbirile de la Viena au evidențiat și cu acest prilej convergența punctelor de vedere asupra a numeroase aspecte ale vieții internaționale. Ca țări europene, este firesc ca România și Austria să fie profund interesate în edificarea unei securități trainice și în dezvoltarea unei cooperări largi pe continent ; în acest context, dialogul româno-austriac, apreciind Actul final de la Helsinki ca un tot unitar, a scos în relief îndatorirea tuturor semnatarilor de a-i transpune integral în viață prevederile. Subliniind, cu deplin temei, legătura indisolubilă dintre aspectele politice și militare ale securității, România și Austria se pronunță pentru intensificarea eforturilor în vederea trecerii, fără întîrziere, la măsuri ferme, concrete în domeniul dezarmării. Mai mult, eliberarea uriașelor resurse materiale și umane folosite în prezent pentru amplificarea arsenalelor militare ar oferi vaste posibilități pentru lichidarea acutelor decalaje economice — problemă de mare urgență a contemporaneității, la rezolvarea căreia România și Austria doresc să-și aducă propria contribuție. Din acest punct de vedere reține atenția accentul care este pus în comunicatul comun pe necesitatea de a se înlesni țărilor în curs de dezvoltare accesul la progresul economic.

Aceeași convergență a punctelor de vedere a putut fi consemnată și în alte aspecte majore ale actualității, fie că este vorba de interesul manifestat pentru promovarea colaborării multilaterale între statele din Balcani, de necesitatea sporirii rolului O.N.U. în viața internațională sau de imperativul rezolvării pe cale pașnică a stărilor conflictuale existente în lume.

Prin rezultatele rodnice și concrete, salutate cu satisfacție de opinia noastră publică, dialogul de la Viena se înscrie ca o nouă contribuție la dezvoltarea și intensificarea colaborării multilaterale dintre România și Austria, corespunzător obiectivelor Actului final al Conferinței de la Helsinki, țelurilor de dezvoltare a unor raporturi de bună vecinătate în spațiul dunărean și pe întreg continentul, spre binele ambelor popoare, în interesul cauzei păcii și securității în Europa și în lume.

P. STANCESCU

Viu interes pentru „Săptămîna românească" la Bremen

După cum s-a mai anunțat, în străvechiul oraș hanseatic Bremen, important centru de comerț și navigație maritimă al R.F.G., se desfășoară, în intervalul 24 sept.—3 oct., o „Săptămînă românească". Continuînd o tradiție, statornicită în ultimii ani, manifestarea din orașul-land de la Marea Nordului înmănunchează o diversitate de acțiuni cu caracter politic, economic, științific, artistic și turistic, care oferă un tablou sugestiv asupra dezvoltării țării noastre în cele mai variate domenii de activitate, asupra politicii interne și externe a României.

În alocuțiunea de deschidere a „Săptămînii românești", Hans Koschnik, primarul și președintele Senatului orașului-land Bremen, vicepreședinte al P.S.D. din R.F.G., s-a referit la politica de destindere, înțelegere și asigurare a păcii promovată de România socialistă, a subliniat dezvoltarea, în ultimii ani, a legăturilor româno—vest-germane pe plan economic, cultural, turistic. Vorbitorul a elogiat politica României față de naționalitățile conlocuitoare, cărora le sînt asigurate drepturi largi, în cadrul unui stat unitar.

Programul „săptămînii" cuprinde simpozioane, conferințe, expoziții, gale de filme și spectacole artistice. În cadrul unor expoziții este prezentată o gamă largă de produse românești — de la autovehicule pînă la obiecte ieșite din mîinile creatorilor de artă populară. Reprezentanți de frunte ai științei și școlii medicale, diferite alte personalități ale vieții culturale și artistice, ansambluri din România beneficiază în aceste zile de o atenție și o prețuire deosebite la Bremen din partea publicului larg și a presei. „Această săptămînă românească — ne-a declarat vicepreședintele P.S.D., Hans Koschnik — este menită, după convingerea mea, să contribuie la mai buna cunoaștere a poporului din țara de la Carpați și Dunăre. Am îmbrățișat cu amîndouă mîinile inițiativa organizării acestei manifestări, avînd convingerea că una din cele mai importante premise ale colaborării dintre popoarele noastre este ca ele să se cunoască mai bine reciproc, să-și dea seama cum pot să contribuie mai eficient la făurirea unei lumi mai drepte și mai pașnice. România și-a asumat în această privință o mare sarcină și, după aprecierea mea, ea are realizări excelente în această direcție".

Manifestările „Săptămînii românești" sînt în curs de desfășurare, dar de pe acum se poate spune că ele se bucură de un real succes.

C. VLAD

● SPORT ● SPORT ● SPORT ● SPORT ● SPORT ● SPORT

BOX: Campionatele europene pentru tineret

Campionatele europene de box pentru tineret au continuat la Izmir cu întrecerile semifinale. Patru dintre pugiliștii români angajați în această fază a competiției au obținut victorii, reușind astfel să se califice pentru finalele ce se vor desfășura duminică după-amiază. În limitele categoriei semimuscă Nicolae Șeitan l-a învins la puncte pe Hornak (Cehoslovacia), la categoria semiușoară Traian Georgia a obținut o spectaculoasă victorie în fața polonezului Kurcewski, în cadrul categoriei ușoară Alexandru Giurgiu a fost declarat învingător în meciul cu iugoslavul Pervonovici, iar la categoria semimijlocie Stan Postolache a dispus la puncte de polonezul Kaluga.

FOTBAL: Tragerea la sorți în cupele europene

● În „Cupa U.E.F.A.", Sportul studențesc — Schalke 04

Ieri s-au tras la sorți perechile de echipe pentru meciurile din turul al doilea al cupelor europene — meciuri programate la 20 octombrie (tur) și 3 noiembrie (retur).

Singura echipă românească ce a reușit să se califice, în această toamnă, în turul al doilea al vreuneia dintre competițiile europene intercluburi — **Sportul studențesc din București** — se va întrece cu echipa vest-germană **Schalke 04 din Gelsenkirchen.** (Echipa Schalke eliminase în primul tur al „Cupei U.E.F.A." pe F.C. Porto, din același oraș cu Boavista, printr-o victorie, 3—2, și un scor egal în deplasare, 2—2).

Primul meci Sportul studențesc — Schalke 04 se va juca la București.

Dintre celelalte meciuri din „Cupa U.E.F.A." menționăm : **A.C. Milan — Akademik Sofia, F.C. Magdeburg — Dinamo Zagreb, F.C. Kaiserlautern — Feijenoord, Honved — Șahtior și Eintracht Braunschweig — Espanol.**

În „Cupa cupelor", **Boavista** va juca cu **Lewski Spartak Sofia, M.T.K. Budapesta** cu **Dinamo Tbilisi** și **Atletico Madrid** cu **Hajduk Split.**

Citeva derbiuri vor avea loc, firește, în „Cupa campionilor europeni" : **Real Madrid — F.C. Bruges, St. Etienne — P.S.V. Eindhoven, A.C. Torino-Borussia Moenchengladbach** și **Ferencvaros — Dynamo Dresda.** Celelalte patru meciuri par mai puțin echilibrate : Trabzonspor — F.C. Liverpool, Banik — Bayern, Dinamo Kiev — Paok și F.C. Zürich — Palloseura.

În cîteva rînduri

● **De la federația de rugbi.** După analizarea comportărilor nesportive care au dus la întreruperea partidei Steaua — Sportul studențesc, din etapa a IV-a a campionatului național, comisia de competiții și disciplină a federației de rugbi a decis suspendarea următorilor jucători :

— De la Steaua, Zafiescu (patru etape), Corneliu și Postolache (cite 2 etape).

— De la Sportul studențesc, Al. Atanasiu (șase etape), Fl. Atanasiu și Iordănescu (cite patru etape).

De asemenea, comisia a adresat avertismente secțiilor de rugbi ale celor două cluburi pentru lipsurile manifestate în privința educării jucătorilor.

● Un turneu de tenis între patru ași, la Caracas (Venezuela) : **Connors, Năstase, Borg** și **Panatta** ! Primele meciuri : Connors—Borg 6—4, 5—7, 6—3 și Năstase—Panatta 6—7, 6—2, 6—4.

LOTO

NUMERELE EXTRASE LA TRAGEREA DIN 1 OCTOMBRIE 1976

EXTRAGEREA I : 39 48 18 59 67 87 41 1 49.

EXTRAGEREA a II-a : 34 15 3 62 22 77 60 90 17.

FOND GENERAL DE CÎȘTIGURI : 841 408 lei.

DE PRETUTINDENI

● **CURCUBEELE LUI SATURN.** Un grup de astronomi sovietici a ajuns la concluzia că faimoasele inele din jurul planetei Saturn ar fi, de fapt, curcubee. Cercetările efectuate la Universitatea din Harkov, cu un telescop de 68 cm diametru, au dus la concluzia că „inelele" ce apar în obiectivele telescoapelor ar fi rezultatul unui efect optic. Particulele ce gravitează în jurul lui Saturn și care provoacă acest efect ar fi transparente, refractînd razele de lumină.

● **PRODUCȚIA MONDIALĂ DE CEREALE** va fi, în 1976, potrivit datelor centralizate de Organizația Națiunilor Unite pentru Alimentație și Agricultură (F.A.O.), cu șase procente mai mare decît cea a anului precedent. La griu se contează pe o producție mondială de 401 milioane de tone, adică o creștere de 13 la sută, comparativ cu 1975. Producția celorlalte cereale este estimată la 697 milioane de tone, ceea ce înseamnă un spor de cinci la sută. În schimb, la orez se scontează pe o producție de numai 227 milioane de tone, cu doi la sută mai redusă. Potrivit aprecierilor F.A.O., Uniunea Sovietică urmează să ocupe, în 1976, primul loc printre producătorii de cereale din lume, cu o cantitate de 210 milioane de tone.

● **LASERUL ÎMPOTRIVA ÎNFRACȚIUNILOR.** Locul vestitului Sherlock Holmes îl va lua o cameră holografică, funcționînd pe bază de laser. În interval de 5 minute, holografii poate scoate două fotografii ale urmelor descoperite la locul infracțiunii. Avantajul camerei este că poate fotografia cele mai neînsemnate urme : de pe mochete, lemn, sticlă etc. Fotografiile sînt apoi analizate, tot cu ajutorul laserului. Holografele se află în prezent în studiu la Ministerul britanic de Interne, care speră să le introducă în practica anchetelor.

● **CONSERVAREA AROMELOR NATURALE.** Centrul de cercetări din Summerland (Canada) a făcut cunoscut că a descoperit un procedeu original pentru păstrarea aromei naturale a fructelor și legumelor transformate de către industria alimentară. A fost obținut un polimer chimic de zahăr care conservă moleculele ce dau aroma și savoarea. Procedeul a fost omologat în Canada și Japonia.

● **BARAJUL DE PE PARANO.** Pe fluviul Parano, dintre Brazilia și Paraguay, în dreptul insulei Itaipu, se prevede construirea celui mai mare baraj din lume, la care vor lucra 10 000 de oameni timp de 10 ani. Cu o putere de 12 000 000 kW, centrala electrică de la Itaipu va fi de 15 ori mai mare decît cea de la Assuan. Lacul de acumulare ce se va forma va avea 1 350 kmp, de aproape 2,5 ori mai mare decît lacul Leman. Barajul va fi de 1 643 m lungime și va avea o înălțime de 170 m, iar digurile laterale vor avea 2 800 și, respectiv, 3 700 m lungime și 30—60 m înălțime. Pentru construcția barajului vor fi necesare 72 000 tone oțel și 1 850 000 tone ciment. Costul construcției este apreciat la 3 miliarde de dolari.

● **CINEMATOGRAFUL SUB SEMNUL CRIZEI.** Industria cinematografică din Anglia, cunoscută în trecut ca o mare producătoare de filme, este în regres în ultima vreme. Dacă în 1935 în Marea Britanie au fost produse 200 de filme artistice, în prezent numărul lor se ridică doar la 85, Anglia situîndu-se pe locul al 13-lea în lume în domeniul producției cinematografice. Încasările au scăzut corespunzător reducerii producției : în prezent, ele reprezintă cu 75 la sută mai puțin decît în 1946. S-au închis o serie de studiouri cinematografice. Cauza acestei stări de lucruri rezidă în primul rînd în invazia de filme străine, care au plasat pe al doilea plan producțiile proprii.

● **DETECTORUL DE GAZ DIN BUCĂTĂRIE.** În 1975 în Franța s-au produs peste 1 000 de explozii datorate scurgerilor de gaz în bucătării. Pentru a preveni acest tip de accidente, a fost inventat un aparat cu avertizare sonoră, care se declanșează de fiecare dată cînd concentrația de gaz natural depășește 0,1 la sută. Aparatul este cuplat la o sursă de curent obișnuit, de 220 V.

SESIUNEA ADUNĂRII GENERALE A O. N. U.

Edificarea noii ordini internaționale impune înlăturarea vechilor raporturi de dominație, făurirea unor relații democratice între toate statele

Cuvîntarea ministrului de externe al țării noastre, George Macovescu

NAȚIUNILE UNITE 1 (Agerpres). — În ședința plenară a Adunării Generale a O.N.U. au continuat, vineri dimineața, dezbaterile de politică generală, în cadrul cărora a luat cuvîntul ministrul afacerilor externe al României, George Macovescu.

La începutul discursului său, ministrul român a evidențiat **imperativul făuririi unei noi ordini economice și politice internaționale.**

Relevînd **marile transformări revoluționare, sociale și naționale care s-au produs și se produc în lume, afirmarea tot mai puternică a voinței popoarelor de a dispune de propria soartă, de a-și asigura o dezvoltare liberă, independentă și de a conviețui într-un climat de pace, securitate și colaborare,** vorbitorul a evidențiat rolul important pe care l-au avut și îl au în aceste transformări țările socialiste, realizările lor în dezvoltarea economică și socială, politica noilor state independente, care s-au eliberat de dominația colonială și se afirmă tot mai puternic ca națiuni distincte, libere și independente, combativitatea maselor populare de pretutindeni pentru înnoirea societății, pentru o politică de pace și colaborare internațională.

Aceste schimbări își găsesc expresia în hotărîrea de nestrămutat a popoarelor de a lupta pentru a-și face respectat dreptul de a decide în propria lor țară, de a lichida politica imperialistă, colonialistă și neocolonialistă de dominație și exploatare și de a realiza relații noi între state.

Un moment semnificativ al afirmării dreptului la dezvoltare liberă, independentă a popoarelor, al participării tuturor statelor, în condiții de egalitate, la viața politică mondială l-a reprezentat cea de-a V-a Conferință a șefilor de stat și guvern din țările nealiniate, care a avut loc la Colombo, în luna august. Poporul român a primit cu vie satisfacție hotărîrea conferinței cu privire la invitarea României la activitățile țărilor nealiniate, considerînd mișcarea țărilor nealiniate ca un factor de deosebită importanță în viața internațională.

În continuare, vorbitorul a subliniat că noua ordine internațională înseamnă parcurgerea unui proces înnoitor, de **înlăturare a vechilor raporturi de dominație și de făurire a unor relații democratice între toate statele, întemeiate pe principiile dreptului internațional.** Aceasta presupune întronarea unor reguli noi de conduită în raporturile interstatale, universal aplicabile, care, excluzînd vechile inechități, **să deschidă cîmp larg unei colaborări pașnice și liber consimțite, între egali în drepturi. Esența acestor reguli este respectarea în relațiile dintre toate statele a principiilor suveranității și independenței naționale, egalității în drepturi, neamestecului în treburile interne, avantajului reciproc, renunțării la folosirea forței și a amenințării cu forța.** Ele sînt pilonii pe care se pot clădi relații noi între state.

Abordînd problematica dezarmării, șeful delegației române s-a referit la gravele pericole pe care cursa înarmărilor le prezintă pentru pacea și securitatea în lume și la imensele prejudicii pe care aceasta le aduce cauzei dezvoltării.

Oprirea cursei înarmărilor este cea mai înaltă răspundere și îndatorire a guvernelor, a oamenilor politici față de propriile lor popoare, față de cauza civilizației și progresului. Președintele **NICOLAE CEAUȘESCU** a subliniat: **„AR FI O GREȘEALĂ DE NEIERTAT SĂ SE CREEZE POPOARELOR ILUZIA CĂ SE POATE TRĂI ÎN LINIȘTE ȘI SIGURANȚĂ ÎN TIMP CE ÎN LUME SE ACUMULEAZĂ VERTIGINOS NOI ȘI NOI DEPOZITE DE ARME NIMICITOARE. TREBUIE SĂ ARĂTĂM DESCHIS POPOARELOR REALITATEA. SĂ ACȚIONĂM, PÎNĂ NU ESTE ÎNCĂ PREA TÎRZIU, PENTRU TRECEREA LA MĂSURI HOTĂRÎTE DE OPRIRE A CURSEI ÎNARMĂRILOR".** Guvernul român a prezentat sesiunii precedente a Adunării Generale a O.N.U. un document oficial conținînd poziția României în problemele dezarmării, în primul rînd ale dezarmării nucleare, și în instaurarea unei păci trainice în lume.

Acuitatea cu care se pune întreprinderea unor măsuri concrete de dezarmare și dezangajare militară apare deosebit de pregnant în actualele condiții din Europa. Aici este concentrat cel mai puternic arsenal de forțe militare și arme moderne, inclusiv nucleare, cunoscut vreodată în istorie. Tot aici se găsesc față în față cele două blocuri militare.

De aceea, trebuie să se acționeze cu toată hotărîrea pentru **a se trece cît mai grabnic la măsuri concrete de dezangajare militară și dezarmare, pentru a se ajunge la retragerea trupelor străine de pe teritoriile altor state, la desființarea bazelor militare străine și la alte măsuri de același gen, creîndu-se astfel condițiile pentru desființarea concomitentă a celor două blocuri militare: N.A.T.O. și Tratatul de la Varsovia. Se face tot mai puternic simțită necesitatea încheierii unor acorduri, conținînd garanții corespunzătoare, care să ducă în fapt la lichidarea folosirii forței și a amenințării cu forța.**

În acest context, s-a atras atenția asupra faptului că în ultima vreme, în paralel cu intensificarea cursei înarmărilor nucleare, se întreprind acțiuni care urmăresc să împiedice folosirea pașnică a energiei nucleare de către țările care, semnînd Tratatul de neproliferare a armei nucleare, au renunțat la această armă. Aceasta reprezintă o încălcare a prevederilor tratatului, iar măsurile și acțiunile întreprinse de un grup limitat de state pentru a restrînge și îngrădi folosirea energiei atomice în scopuri pașnice sînt de natură să submineze însuși bazele Tratatului de neproliferare. După părerea guvernului român, orice abordare care nu ține seama de toate acestea, orice îngrădire, restricție sau încălcare a dreptului la folosirea pașnică a energiei nucleare va împinge statele să-și revizuiască poziția față de acest tratat.

Referindu-se la securitatea europeană și făurirea unor relații noi, de încredere și colaborare, între toate statele continentului, vorbitorul a subliniat răspunderea comună a tuturor țărilor din Europa. Deși s-au obținut unele rezultate în aplicarea Actului final adoptat de conferință, speranțele pe care popoarele și le-au pus în documentul semnat la Helsinki își așteaptă încă realizarea. Trebuie să se acționeze cu toată energia pentru **traducerea în viață a documentelor conferinței, pentru continuarea procesului multilateral de edificare a securității și colaborării pe continent.** Altfel, Actul final va rămîne o simplă proclamație de bune intenții. De aceea, reuniunea țărilor participante la conferință, care va avea loc la Belgrad în 1977, va trebui să dea un puternic impuls aplicării măsurilor și acțiunilor convenite în Actul final, să determine noi progrese în procesul edificării unei securități și cooperări trainice între statele participante.

În cadrul acestui proces, a spus vorbitorul, **România acordă o atenție deosebită înfăptuirii unor relații noi, de colaborare și bună vecinătate între țările din Balcani, în vederea transformării acestei zone într-o regiune a păcii și colaborării pașnice, parte integrantă din securitatea europeană.**

Referindu-se la instaurarea unei păci trainice și juste în Orientul Mijlociu, s-a arătat că retragerea Israelului din teritoriile arabe ocupate în 1967, înfăptuirea drepturilor legitime ale poporului arab palestinean, inclusiv dreptul de a se constitui într-un stat propriu, independent, și garantarea independenței și suveranității tuturor țărilor din regiune rămîn componentele esențiale ale unei soluții echitabile care poate conduce la o asemenea pace. Și în Liban pacea se va putea restabili numai pe calea tratativelor. România susține încetarea grabnică a luptelor și realizarea de înțelegeri între forțele politice și sociale din Liban, care să asigure integritatea, unitatea și suveranitatea acestui stat și să conducă la excluderea unei intervenții străine în treburile sale interne.

În Coreea, armistițiul fragil se cere înlocuit printr-o pace durabilă. Inițiativele politice și propunerile constructive ale R.P.D. Coreene, întîmpinate cu receptivitate, vor putea conduce la această pace, la înfăptuirea aspirațiilor vitale ale poporului coreean pentru reunificarea pașnică, independentă și democratică a patriei sale.

Instaurarea unei noi ordini în lume impune, de asemenea, adoptarea unor măsuri ferme pentru a asigura eliberarea grabnică și completă a tuturor popoarelor de sub orice asuprire străină, pentru lichidarea cu desăvîrșire a colonialismului și a derivatelor sale — discriminarea rasială și politica de apartheid.

În acest spirit, România sprijină activ lupta popoarelor din Namibia și Rhodesia și din alte teritorii pentru lichidarea dominației coloniale și condamnă cu toată hotărîrea singeroasele represiuni declanșate de regimul rasist din Africa de Sud.

Ministrul de externe român a salutat admiterea în O.N.U. a statului Seychelles și a subliniat că România sprijină cu căldură dorința legitimă a Republicii Socialiste Vietnam de a-și ocupa cît mai curînd locul ce i se cuvine în cadrul O.N.U. El a exprimat speranța că în cel mai scurt timp va fi unanim recunoscut dreptul Republicii Populare Angola de a deveni membră a organizației.

În continuare, șeful delegației române a reliefat **necesitatea unor îmbunătățiri în structurile O.N.U., în care să se reflecte corespunzător marile schimbări petrecute în lume de la crearea organizației, rolul crescînd al țărilor mici și mijlocii, al țărilor în curs de dezvoltare, al țărilor nealiniate, care formează marea majoritate a lumii și sînt nemijlocit interesate în rezolvarea echitabilă a problemelor internaționale.**

Inițiativa întreprinsă de guvernul român în 1972 a contribuit la declanșarea unui proces vizînd întărirea organizației. În Comitetul special pentru Carta O.N.U. și creșterea rolului organizației s-a depus o activitate utilă, dar este necesar ca acest comitet să-și îndeplinească integral mandatul încredințat. El trebuie să-și intensifice eforturile, astfel încît să devină un adevărat laborator în care să se pregătească soluții și măsuri, general acceptabile, de ridicare pe o treaptă superioară a activităților organizației.

În încheiere, șeful delegației române a declarat: „Avem încrederea că se va ajunge la înțelegerea generală a necesității democratizării O.N.U., cerută de schimbările produse în lumea în care trăim. Oglindind aceste schimbări, cerințele și obiectivele fundamentale ale vieții internaționale actuale, Carta organizației va trebui, prin întregul său conținut, să inspire și să orienteze procesul de instaurare a unor raporturi cu adevărat democratice și echitabile între state, de înfăptuire a unei noi ordini economice și politice internaționale".

Înaltă apreciere față de contribuția activă a României

În numele președintelui Nicolae Ceaușescu, ministrul de externe, George Macovescu, care a avut o întrevedere cu președintele Adunării Generale a O.N.U., a adresat acestuia urări de succes în îndeplinirea sarcinii ce-i revine în conducerea actualei sesiuni. Întrevederea ministrului român cu Hamilton S. Amerasinghe a fost un prilej pentru evocarea necesității de a spori rolul și eficiența organizației în viața internațională, obiectiv pentru a cărui realizare țara noastră acționează cu fermitate, așa cum atestă și propunerile concrete avansate de România sesiunii de anul trecut. Cu prilejul întrevederii cu ministrul român, **președintele Adunării Generale a exprimat înalta sa apreciere față de activitatea susținută și contribuția activă și originală a României, personal a președintelui Nicolae Ceaușescu, la eforturile vizînd creșterea rolului O.N.U. în soluționarea problemelor complexe care confruntă omenirea și instaurarea unei noi ordini economice și politice internaționale.**

Adunare populară la Pekin

PEKIN 1 — Corespondentul Agerpres transmite: Cu prilejul celei de-a 27-a aniversări a proclamării R. P. Chineze, la Pekin a avut loc o adunare populară la care au participat numeroși reprezentanți ai muncitorilor, țăranilor, soldaților, cadrelor didactice și elevilor, ai lucrătorilor din cele mai diverse domenii de activitate. Au luat parte Hua Kuo-fen, prim-vicepreședinte al C.C. al P.C. Chinez, premier al Consiliului de Stat, alți conducători de partid și de stat chinezi.

Adunarea a fost deschisă de U De, membru al Biroului Politic al C.C. al P.C. Chinez, președintele Comitetului Revoluționar Municipal Pekin.

În cadrul adunării au luat cuvîntul numeroși participanți, care au reliefat remarcabilele succese obținute în revoluția și construcția socialistă în cei 27 de ani care au trecut de la crearea republicii, exprimînd totodată hotărîrea fermă a întregului popor chinez de a se uni tot mai strins în jurul Comitetului Central al partidului și de a înainta victorios în construcția socialistă, călăuziți de linia revoluționară elaborată de președintele Mao Tzedun.

În încheierea adunării a luat cuvîntul tovarășul Hua Kuo-fen, care a subliniat: „Sărbătorind cea de-a 27-a aniversare a întemeierii R. P. Chineze, cinstim mai mult ca oricînd memoria marelui nostru conducător și învățător, președintele Mao Tzedun. Trebuie să ne transformăm durerea în forță și să ducem pînă la capăt cauza revoluției proletare pe care președintele Mao a inițiat-o în China".

Adunări comemorative similare au avut loc și în alte localități din R. P. Chineză.

În pregătirea conferinței „celor șase" cu privire la situația din Liban

• Siria condiționează participarea sa de invitarea Iordaniei • Luările de poziție ale O.E.P. • Puternice lupte la Beirut

Organizarea unei întîlniri arabe la nivel înalt în șase pentru a examina situația din Liban, propusă miercuri seara de președintele Sadat, depinde în prezent numai de acceptarea acesteia de către Siria — se apreciază în cercurile politice egiptene, citate de agenția France Presse. În ce o privește, Siria a făcut cunoscut că nu va lua parte la această reuniune dacă Iordania nu va fi invitată să participe la lucrări. Siria insistă ca Iordania să fie prezentă, deoarece îi este „familiară problema palestineană".

Președintele Siriei, Hafez El Assad, a primit vineri un mesaj din partea șefului statului algerian, Houari Boumediene, referitor la ultimele evoluții din lumea arabă.

Liga Arabă a primit o notă comună a Mișcării Naționale Libaneze și a Rezistenței palestinene, în care acestea se pronunță pentru convocarea cît mai grabnică a unei reuniuni arabe restrînse la nivel înalt, menită să pună capăt continuei deteriorări a situației din Liban. De asemenea, reuniunea ar contribui la pregătirea apropiatei Conferințe arabe la nivel înalt.

Secretariatul Ligii Arabe a fost informat că Yasser Arafat, președintele O.E.P., va lua parte la conferință.

Din surse de la Cairo se anunță că miniștrii de externe ai unor țări arabe se vor întruni în capitala R.A.E. în vederea pregătirii reuniunii.

Pe de altă parte, Comandamentul Rezistenței palestinene a respins o propunere de reuniune siriano-palestineană, considerînd că o asemenea întîlnire nu poate avea loc „în condițiile în care forțele siriene bombardează regiuni din Liban". Comandamentul a condiționat acceptarea propunerii respective, între altele, de încetarea focului, oprirea înaintării trupelor siriene și încetarea blocadei militare și alimentare impuse de acestea.

Între timp, un comunicat al celui de-al cincilea birou al Armatei libaneze, loială președintelui țării, anunță că „Forțele Libaneze" (creștine) au declanșat vineri, în jurul orei 5,00 GMT, o puternică ofensivă în zona Khale-Aley, la 18 km est de Beirut. Așa-numita „bătălie pentru Aley" — importantă poziție strategică — se desfășoară în prezent între forțe ale Rezistenței palestinene și Mișcării Naționale Libaneze, pe de o parte, și, pe de altă parte, „Forțele Libaneze".

MADRID

150 000 de participanți la „Ziua de luptă"

Într-o impresionantă manifestare a spiritului de luptă muncitoresc, peste 150 000 de persoane au participat vineri, la Madrid, la greva națională de protest împotriva uciderii samavolnice a studentului Carlos Gonzales Martinez de către poliție, cu prilejul manifestațiilor desfășurate, cu patru zile în urmă, în Țara Bascilor. Printre greviști s-au numărat muncitori din întreprinderile metalurgice și centralele electrice din suburbia madrilenă Getafe, tipografi, salariații de la serviciile de transporturi în comun și din alte sectoare de activitate.

Poliția și unitățile paramilitare au intervenit pentru a dispersa pe demonstranți. Au fost arestate mai multe persoane.

Pe de altă parte, tot la Madrid, aproape 300 de persoane au participat la o reuniune organizată de partidele „Grupării democrat-creștine spaniole" (Stînga democratică, Federația popular-democratică, Uniunile democratice din Catalonia și Valencia, Partidul naționalist basc).

Jose Maria Gil Robles, președintele grupării amintite, și-a exprimat îndoiala că guvernul spaniol poate promova democrația, date fiind legăturile sale cu guvernul precedent. „Întrebăm guvernul dacă toate grupările politice vor putea să se exprime liber în cursul campaniei electorale, dacă toți vor avea acces la mijloacele de răspîndire în masă a informațiilor", a spus el. În aceeași ordine de idei, Joaquin Ruiz Jimenez, liderul Stîngii democratice, a cerut respectarea tuturor opiniilor politice, inclusiv ale comuniștilor.

Sondaje de opinie asupra șanselor candidaților la alegerile prezidențiale din S. U. A.

WASHINGTON. În plină campanie pentru alegerile prezidențiale de la 2 noiembrie, ziarul „Christian Science Monitor" anunță rezultatele unui sondaj de opinie publică, efectuat în ultima săptămînă, pentru a estima șansele electorale ale celor doi candidați — președintele Gerald Ford (din partea partidului republican) și Jimmy Carter (din partea partidului democrat), după prima confruntare televizată dintre aceștia. Potrivit sondajului, Carter ar fi în frunte în 28 de state și în districtul Columbia (unde se află capitala țării, Washington), ceea ce i-ar asigura 373 voturi ale electorilor (pentru alegerea la Casa Albă sînt necesare 270 voturi ale electorilor). În ce îl privește, Gerald Ford conduce în 15 state. Analizînd sondajul, ziarul afirmă că, în ciuda distanței care îl separă de Carter, Gerald Ford a mai refăcut din handicap, în special în mai multe state din Sud, ca Louisiana, Texas, Carolina de Sud și Tennessee, unde rivalul său deținea, la începutul campaniei, poziții apreciate ca imbatabile. Dacă această tendință va continua, apreciază ziarul, alegerile ar putea fi mai echilibrate decît se presupunea pînă acum.

Sprijin ferm luptei poporului namibian pentru libertate

NAȚIUNILE UNITE. — Singura problemă care poate și trebuie discutată cu regimul Vorster privește modalitatea transferului puterii și, în consecință, lichidarea statutului de ocupație, prin retragerea necondiționată a întregului aparat militar și polițienesc sud-african din Namibia. Aceasta este esența dezbaterilor din Consiliul de Securitate cu privire la situația din Namibia.

Totodată, vorbitorii au insistat asupra necesității sporirii ajutorului economic, diplomatic și de altă natură acordat mișcării de eliberare a poporului namibian. A fost subliniat rolul important ce revine O.N.U. în soluționarea acestei probleme stringente. Pornind de la această cerință, secretarul general al O.N.U., Kurt Waldheim, a examinat joi, în cadrul a două întrevederi succesive cu Sam Nujoma, președintele Organizației Poporului din Africa de Sud-Vest (S.W.A.P.O.), diversele propuneri prezentate în cadrul Adunării Generale și Consiliului de Securitate cu privire la Namibia, precum și inițiativele diplomatice aflate în curs de desfășurare. După cum se subliniază în cercurile Națiunilor Unite, președintele S.W.A.P.O. îndeplinește un rol important în eforturile destinate reglementării problemei Namibiei. Aceasta a reieșit și cu prilejul convorbirii dintre ministrul de externe al României, George Macovescu, și liderul S.W.A.P.O., în cadrul cărela s-a procedat la o trecere în revistă a evoluției evenimentelor din Africa australă și în special în Namibia.

Sam Nujoma a transmis **mulțumiri călduroase Partidului Comunist Român și, personal, secretarului general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu, pentru ajutorul multilateral, constant, acordat mișcării de eliberare din Namibia, pentru solidaritatea hotărîtă cu lupta pentru scuturarea jugului străin, pentru sprijinul prețios dat cauzei namibienilor în O.N.U. și în Consiliul Națiunilor Unite pentru Namibia.**

Este bine cunoscută solidaritatea militantă a României socialiste cu lupta pentru libertate a popoarelor din Namibia și Rhodesia, a tuturor mișcărilor de eliberare. Reafirmînd cu cîteva zile în urmă această poziție, tovarășul Nicolae Ceaușescu arăta: „Ne pronunțăm ferm pentru a se asigura cît mai rapid independența Namibiei și Rhodesiei, pentru a se pune capăt politicii rasiste din Africa de Sud. Vom sprijini cu toată puterea noastră acele popoare care luptă pentru a scutura dominația străină, pentru a fi stăpîne pe destinele lor!"

RHODESIA

„Independență, acum!"

Sub această lozincă se desfășoară ample manifestații ale populației africane în diverse orașe ale Rhodesiei

Liderii celor două grupări ale Consiliului Național African din Rhodesia (C.N.A.), Joshua N'Komo și Abdel Muzorewa, au avut vineri dimineața o convorbire, la Gaberones, și s-au înțeles să se întîlnească din nou, la 4 octombrie, la Salisbury.

La încheierea convorbirii, cei doi lideri africani și-au exprimat satisfacția în legătură cu această luare de contact, care are drept scop să ducă la o înțelegere între diferitele ramuri ale mișcării de eliberare, înainte de conferința, convocată de Marea Britanie, privind viitorul constituțional al Rhodesiei.

Din Salisbury se anunță că primul ministru rhodesian, Ian Smith, va participa în fruntea unei delegații la această conferință.

Într-o relatare a agenției France Presse se relevă că „da"-ul guvernului de la Salisbury asupra regimului de tranziție ce ar trebui să guverneze țara timp de doi ani, înainte de instaurarea la putere a majorității africane, nu este decît un „da, dar"... Această acceptare din partea regimului Ian Smith — subliniază A.F.P. — nu se referă la însuși fondul problemei viitorului constituțional al Rhodesiei. Atunci cînd a anunțat că acceptă hotărîrea guvernului britanic privind organizarea unei conferințe constituționale, el a declarat că dorește ca aceasta să se limiteze numai la instituirea unui guvern de tranziție pe o perioadă de doi ani și în nici un caz să nu abordeze problema elaborării unei Constituții care să stipuleze preluarea puterii politice de către majoritatea africană.

FAPTELE ACUZĂ

Dezvăluiri despre atrocitățile comise de autoritățile rasiste rhodesiene

„Guvernul rhodesian este vinovat de o serie de atrocități comise împotriva patrioților zimbabwe care luptă pentru eliberarea patriei lor" — se afirmă într-un raport de 104 pagini publicat la Londra de către Comisia pentru justiție și pace în Rhodesia. Raportul arată că, în cursul anchetelor, forțele de securitate rhodesiene au recurs la torturi, folosind adesea șocurile electrice. Comisia afirmă că guvernul de la Salisbury a respins cererile privind anchetarea unui incident deosebit de grav în cursul căruia au fost ucise 20 de persoane și rănite 15 — inclusiv femei și copii — în satul Karima. Raportul condamnă, totodată, procesul intentat de autoritățile rhodesiene președintelui comisiei, episcopul Donald Lamont, pe motiv că nu a semnalat, așa cum stipulează legiuirile regimului de la Salisbury, prezența în dioceza sa a unor patrioți africani.

În prefața raportului, cardinalul Basil Hume, arhiepiscop de Westminster, exprimă speranța că acest document va reține atenția „tuturor acelora care sînt legați de tragedia rhodesiană".

agențiile de presă transmit:

Colaborarea bulgaro-laoțiană va cunoaște un nou impuls prin aplicarea prevederilor documentelor semnate la Sofia, în urma convorbirilor oficiale dintre delegațiile de partid și guvernamentale bulgară și laoțiană, conduse de Todor Jivkov, prim-secretar al C.C. al P.C. Bulgar, președintele Consiliului de Stat al R. P. Bulgaria, și Kaisone Phomvihane, secretar general al Comitetului Central al Partidului Popular Revoluționar Laoțian, prim-ministru al Guvernului R.D.P. Laos.

★

Vineri, delegația de partid și guvernamentală laoțiană a sosit la Varșovia, pentru o vizită oficială în R. P. Polonă. În aceeași zi a avut loc o întîlnire între Edward Gierek, prim-secretar al C.C. al P.M.U.P., și Kaisone Phomvihane, informează agenția P.A.P.

Ședința plenară a Comisiei pentru elaborarea Constituției Republicii Socialiste Vietnam a luat sfîrșit la Hanoi. Legea fundamentală a Vietnamului reunificat va reflecta sarcinile imediate și caracteristicile revoluției vietnameze în noua sa fază, va încorpora liniile directoare ale politicii Partidului Celor ce Muncesc din Vietnam de edificare a socialismului.

Conferința anuală a Uniunii Interparlamentare și-a încheiat vineri lucrările la Madrid. În ultima ședință, participanții au ales pe Thomas Williams în funcția de președinte al Consiliului Uniunii Interparlamentare.

Un program de cooperare interafricană pe termen lung va fi examinat de miniștrii comerțului din țările interesate, care se vor reuni la Alger, între 12 și 15 octombrie.

Cu 80 la sută au crescut, comparativ cu aceeași perioadă a anului trecut, exporturile Ciprului, care se cifrează în prezent la 9,2 milioane lire cipriote. Cimentul, strugurii, îmbrăcămintea și încălțămintea, adică produse ale ramurilor economiei create sau dezvoltate în anii de după cucerirea independenței, dețin ponderea principală în exportul cipriot.

Stop! crucișătorului „Long Beach"

Peste 200 ambarcațiuni au încercat, vineri, să blocheze intrarea în portul Auckland, pentru a împiedica crucișătorul american cu propulsie nucleară „Long Beach" să acostezе în radă. Crucișătorul a fost obligat să-și reducă viteza și apoi să se oprească, pînă cînd unități ale marinei neozeelandeze au împrăștiat ambarcațiunile. În același timp, organizațiile sindicale ale muncitorilor din portul Auckland au hotărît să declare grevă în semn de protest față de prezența în radă a crucișătorului nuclear american.

Deficitul balanței comerciale a Turciei a fost în luna august de 339 milioane dolari — indică Ministerul turc al Comerțului. În primele opt luni ale anului, pasivul cumulează aproximativ 2 miliarde dolari.

Canada va sprijini intrarea R. S. Vietnam în O.N.U. — a anunțat Ministerul canadian al Afacerilor Externe. Se precizează că guvernul canadian intenționează să transpună în fapt această decizie încă din luna ianuarie 1977, cînd Canada va deveni membru nepermanent al Consiliului de Securitate. După cum se știe, Consiliul de Securitate a decis recent aminarea dezbaterilor sale asupra cererii R. S. Vietnam de a fi admisă în O.N.U.

Autostrada Sanaa-Arhab, proiectată și construită în întregime cu mijloace proprii, a fost inaugurată în prezența președintelui Consiliului Comandamentului din Republica Arabă Yemen, Ibrahim Mohammed Al-Hamdi.

Creditul de 100 milioane dolari pe care-l vor acorda S.U.A. Egiptului va fi folosit la finanțarea unor proiecte în domeniile electricității, turismului și industriei. O parte din această sumă va fi utilizată pentru efectuarea studiilor de eficiență economică la o serie de proiecte industriale.

Remaniere guvernamentală în Austria. Președintele Austriei, Rudolf Kirchschläger, a aprobat propunerile înaintate de cancelarul Bruno Kreisky și ratificate de conducerea Partidului Socialist din Austria (partid de guvernămînt) referitoare la schimbarea titularilor a trei portofolii, în cadrul unei remanieri guvernamentale de rutină, anunțată încă de luna trecută. Astfel, ministrul de finanțe, Hannes Androsch, preia și funcția de vicecancelar, înlocuindu-l pe Rudolf Häuser, Ministerul Afacerilor Externe va fi condus de Willibald Pahr, Ministerul Agriculturii de Günther Haiden, iar cel al problemelor sociale de Gerhard Weissenberg.

Relații diplomatice între Portugalia și Angola

Portugalia și Angola au hotărît să restabilească relații diplomatice, la nivel de ambasadă — informează un comunicat oficial dat publicității la Lisabona. Documentul precizează că această decizie a fost adoptată în cursul întîlnirii care a avut loc la Praia, capitala Republicii Capului Verde, între miniștrii de externe ai Portugaliei și Angolei.

Timp de două săptămîni, la Casa de cultură a orașului Debrecen a fost organizată o expoziție a artiștilor plastici din Oradea, cuprinzînd 46 lucrări de pictură, sculptură și grafică.

Întîlnire Berlinguer-Nascimento. La sediul P.C.I. din Roma, secretarul general al partidului, Enrico Berlinguer, s-a întîlnit cu premierul R.P. Angola, Lopo do Nascimento. În cursul convorbirilor s-a subliniat interesul celor două părți pentru sprijinirea popoarelor Africii australe în lupta lor pentru independență, împotriva rasismului, imperialismului și neocolonialismului.

Legi în sprijinul dezvoltării economice în Polonia

Îmbunătățirea aprovizionării pieței interne, sporirea exportului în ansamblu și creșterea producției alimentare constituie conținutul uneia din cele două legi adoptate de Prezidiul Guvernului R.P. Polone. Legea prevede, printre altele, sporirea tuturor investițiilor pe anii 1977—1978 pentru dezvoltarea producției bunurilor de larg consum. Al doilea proiect de lege se referă la calitatea produselor industriale, precizînd în special principiile de influențare economică și financiară a calității producției. Agenția P.A.P. adaugă că, în același cadru de preocupări, Prezidiul guvernului a hotărît să se dea în exploatare în anii 1976—1978 peste 20 de sere, avînd o suprafață totală de 100 hectare.

Între Constanța și Alexandria, după șapte decenii...

70 de ani s-au scurs de la inaugurarea liniei maritime Constanța—Alexandria, eveniment ce marchează trăinicia relațiilor statornicite între România și Egipt.

Relevînd contribuția rutei maritime Constanța—Alexandria la dezvoltarea relațiilor economice bilaterale, „JOURNAL d'EGYPTE" subliniază diversificarea continuă a gamei de produse transportate de vasele care circulă între cele două porturi. Astăzi, prin portul Alexandria — scrie ziarul citat — sosesc tractoare, camioane, locomotive, mașini și alte mărfuri deosebit de apreciate ale economiei românești, după cum, tot de aici, pleacă spre Constanța o serie de mărfuri egiptene, ilustrînd cursul ascendent al colaborării economice dintre țările noastre. Într-adevăr, datele statistice arată o creștere importantă a schimburilor de mărfuri dintre cele două țări. Bunăoară, în ultimii cinci ani, volumul comerțului româno—egiptean a sporit de trei ori.

Evoluția plină de dinamism a comerțului româno—egiptean, multiplicată de o serie de rodnice acțiuni de cooperare economică inițiate între cele două țări, demonstrează că România socialistă reprezintă un partener important al țărilor de pe malurile Nilului, al celorlalte țări arabe, un prieten apropiat, care se bucură de prețuirea Egiptului și a întregii lumi arabe.

La Kremlin a avut loc ceremonia decernării unor înalte ordine și medalii echipajelor cosmice sovietice care și-au îndeplinit misiunea la bordul navelor spațiale „Soiuz-21" și „Soiuz-22". Cosmonauții Boris Volinov și Valeri Bikovski, care efectuaseră a doua misiune în spațiu în cariera lor, au primit „Ordinul Lenin" și pentru a doua oară „Medalia de Aur". Cosmonauții Vitali Jolobov și Vladimir Aksenov au primit „Medalia de Aur" și li s-a decernat titlul de „Pilot cosmonaut al U.R.S.S.".

Relații diplomatice. R. P. Ungară și R.P. Polonă au hotărît să stabilească relații diplomatice la nivel de ambasadă cu Irlanda.

Importul produselor de lux a fost interzis în Mexic printr-un decret prezidențial. Au fost „înghețate" toate cheltuielile excesive, iar cele de protocol au fost limitate. Se precizează că vor fi autorizate numai cheltuielile de strictă necesitate, spre exemplu, cele vizînd noile investiții în sectoarele educației și sănătății publice. Măsurile luate vin în sprijinul efortului pentru depășirea dificultăților moștenite de Mexic pe plan economic și social. Președintele Luis Echeverria arăta recent că din cei aproximativ 2 milioane de copii ce se nasc anual în țară, doar un milion primesc îngrijirea medicală adecvată, iar din cei 63 milioane de locuitori ai Mexicului numai 25 milioane se bucură de servicii de asigurări sociale și salubritate adecvate.

Lira italiană a pierdut din nou teren în raport cu dolarul american. Joi, la bursa din Milano, moneda americană a fost cotată la 859.70 lire, față de 853,90 lire în ajun.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: București, Piața Scînteii. Tel. 17 60 10, 17 60 20. Abonamentele se fac la oficiile poștale și difuzorii din întreprinderi și instituții. Din străinătate, abonamentele se fac prin ILEXIM — Departamentul export-import presă, București, Calea Griviței nr. 64—66 P.O.B. — 3001, telex: 11 683 sau 11 226. Tiparul: Combinatul Poligrafic CASA SCÎNTEII 40 360